



# VÁRNEGYED

A BUDAPEST I. KERÜLET BUDAVÁRI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA, MEGJELNIK KÉTHETENTE, XI. ÉVFOLYAM, 19. SZÁM, 2006. NOVEMBER 3., PÉNTEK

2-3

## Megemlékezések október 23-án

Október 23-án ünnepeltük az 1956-os forradalom 50. évfordulóját. Összeállításunk a korabeli eseményekről, a budai forradalmárokról és a Budavári Önkormányzat megemlékezéseiről szól.

4

## Gyerekek várták az írókat

A Krisztina körüli Márai Könyvtár író-olvasó találkozásán Nográdi Gábor volt a vendég. A népszerű ifjúsági regény-író rövid idő után már név szerint szólította Orsit, Zsófit, és a többi vendéggereket, és szívesen mesélt munkájáról, pályájáról.

5

## Parkolási engedélyek kiadása

Közeledik a 2007. évi parkolási engedélyek kiadásának ideje. A fontosabb tudnivalókra hívjuk fel a kerületben lakók és az itt működő vállalkozások figyelmét. A parkolási kérelmek ügyintézése az Attila úti Ügyfélszolgálati irodán történik.

## Tájékoztató a közgyógyellátásról

A Kormány 193/2006. (IX. 25.) számú rendelete újra szabályozta a korábban kiadott közgyógyellátási igazolványok érvényességi idejét. E szerint a 2006. július 1. és 2006. október 1. között lejárt, vagy lejárt közgyógyellátási igazolványok - még a régi szabályok szerint - 2006. november hó 30. napjával bezárólag felhasználhatók.

A 2006. október 1-jén még érvényes közgyógyellátási igazolványok az igazolványon feltüntetett érvényességi időpontot követő második hónap utolsó napjáig, de legfeljebb 2007. július 1-ig használhatók fel.

(Folytatás az 5. oldalon)

## Ősz a Fő utcai Idősek Klubjában

Idén nyáron nyitotta meg kapuit a Budavári Önkormányzat III. számú Idősek Klubja. Az intézmény eddig is számos színes programnak adott otthont. Októberben kiemelkedő alkalom volt a Szüreti mulatság, melynek során mindhárom klub tagsága együtt köszöntötte az ősz, élőzenével, táncal fűszerezett összejövetel alkalmával.

A hűvös őszi időben játékos társasági programok, kártyaparti, kötetlen beszélgetések, irodalmi- és más tematikus délutánok, egészségügyi- és életmód tanácsadások színterül szolgál a melegengető hangulatú, finom ízléssel berendezett klubhelyiség. Tagjaink szociális alapon, igény szerint ebédet is kapnak, melyet közösen fogyasztanak el a klub családias hangulatú étkezőjében. A felvételnél előnyt élveznek a szociálisan rászorulóknak és az ebédet rendelők.

Ha társaságra vágyik, ha szeretné kulturált környezetben olvasással, beszélgetéssel, közös zenehallgatással és egyéb színes programokkal gazdagítani napjait, akkor látogasson el hozzánk és legyen klubtagunk. A tagság térítésmentes. A III. számú Idősek Klubja a Fő u. 31. alatt található, a Fő utca és a Szilágyi Dezső tér sarkán, érdeklődni telefonon, a 201-4053-as számon lehet.

November 23-án, csütörtökön, 13-15 óra között nyílt napot tartunk, melyre minden kedves érdeklődőt szeretettel várunk.

Csolti Ildikó, a Gondozási Központ vezetője

## „Eltagadták, elhazudták, átírták a múltat”

# Tisztelgés 1956 hősei előtt



Koszorúzás a Tabánban

*Derűs időben, kellemes napsütésben indult október 23-án a Budavári Önkormányzat által megrendezett eseménysorozat. Délelőtt tíz órakor a tabáni 1956-os emlékműnél a harcoló egykori résztvevői, képviselők, civil szervezetek vezetői, az ifjúság nevében felvonult cserkészek, valamint számos érdeklődő helyi lakos emlékezett a forradalom ötvenedik évfordulójára.*

Az ünnepség a Himnusz közös éneklésével kezdődött, majd Kiss Gábor, a Színművészeti Egyetem hallgatója Jobbágy Károly: Felkelt a nép című versét szavalta. A lelkesedést sugárzó költői sorok után hangfelvételtől Sinkovits Imre – a Nemzet Színésze – Arany János: A walesi bárdok című balladáját adta elő. Ehhez a költeményhez kapcsolódtak az ünnep szónokának, dr. Nagy Gábor Tamás polgármesternek bevezető gondolatai is.

– 149 évvel ezelőtt, 1857 júniusában – Ferenc József látogatása alkalmából – Arany János a megrendelt köszöntő helyett írta ezt a verset, így emlékezve-emlékeztetve az orosz segédlettel levert sza-

badágharcra. Ahogy 1848-ban, úgy egy évszázaddal később, 1956-ban is, újra csak tétlenül nézte a világ, ahogy vérbe fojtják a forradalmat.

Tény, hogy alig fél évvel később, 1957. május 1-jén, a Hősök terén már tizezrek éltették a szocializmust. Szeptember 4-én nagygyűlés keretében tiltakoztak az ENSZ „magyar-kérdést” tárgyaló határozata ellen. Dr. Ortutay Gyula miniszter felszólalásában arra figyelmeztette a nemzetközi szervezetet, hogy ne avatkozzon bele a magyar belügyekbe. Fodor József író úgy nyilatkozott, hogy a magyar nép nem akart szembe szállni a szovjet hatalommal. A Népszabadságban kétszázhuszonek író – köztük Németh László, Illyés Gyula,

Szabó Lőrinc, Galgóczy Erzsébet, Tamási Áron, Weöres Sándor, Örkény István, Pilinszky János – adta nevét az író-társadalom és a hatalom kiegyezési dokumentumához. Zsarolás, illetve alku vitte őket erre az útra; akadt, aki azért írta alá a nyilatkozatot, hogy a többiek kiszabadulhassanak. A hatalom hálásnak bizonyult: Németh László hamarosan Kossuth-díjat kapott, Déry Tibor pedig Kádárék utazó nagykövete lett.

– Milyen ország ez a Magyarország?! – folytatta a szónok. Évszázadok óta fohászodunk, hogy „Balsors akit régen tép, hozz rá vig esztendő!” . Szerencsésebb országokban az emberek tudják milyen a múlt, a jelen és a jövő. Nálunk még a múlt is ingoványos: eltagadják, elhazudják, átírják. Ez történt 1956-tal is, amikor ellenforradalomnak neveztek. Ezt támasztotta alá annak idején az „Így történt...” című könyv is.

(Folytatás a 3. oldalon)

# Megrongálták a Filozófiai kert szoborcsoportot



A hiányzó szobrokat a Budapest Galéria szállította el, hogy helyreállítsák a megsérült részeket

Október 17-re virradóan megrongálták Gellért-hegyi víztározó feletti parkban található Filozófiai kert című szoborcsoportot.

A műalkotásból, mely az emberiség történetében jelentős szerepet játszó vallásalapítóknak állít emléket, öt nagyméretű, egyenként mintegy 20 kilós ívelt bronz díszítőelemet vittek el. A tettesek az életnagyságú bronz alakok eltávolítására is felkészültek, több helyen bevágták a tartó részeket, hogy később könnyen elmozdíthassák a darabokat. Szerencsére azonban csak az előkészületek jutottak, ugyanis egy helyi lakos

megzavarta őket. A szemtanú észrevette a rongálást és jelentette az önkormányzatnál.

Mint a köztéri szobrokat kezelő Budapest Galéria munkatársától megtudtuk, korábban két alkalommal már megrongálták az alkotást. Mindkétszer a szoborcsoport közepén látható acél gömböt vitték el. A szobrokat a Budapest Galéria elszállította, hogy a megrongált talapatokat rendbe tegyék. Jelenleg már folyik a károk helyreállítása és az ellopott elemek pótlása, a munkálatokkal várhatóan még az idén végeznék.

ká

*Az 1956-ban emigrált Wagner Nándor alkotását öt évvel ezelőtt avatták fel Budapesten, a szoborcsoport másodpéldányai Japánban és New Yorkban találhatóak. A vallások és kultúrák megbékélését hirdető mű központi alakjai: Jézus Krisztus, Ábrahám, Ekhonaton fáraó, Buddha és a kínai Lao-ce, mellettük Assisi Szent Ferenc, Bóधी Dharma, a zen irányzat megalapítója és Mahatma Gandhi látható. A művész a vallásalapítókat egymással harmóniában, a kompozíció középpontjában álló glóbusz felé tekintve ábrázolta, ezzel is a közös és mindenek felett álló cél fontosságát szimbolizálva.*

## Izgatás, lopás, fegyverrejtegetés

## Budavári forradalmárok voltak

Az 1936-ban született Nagy Géza „a népi demokratikus államrend ellen irányuló cselekményekért és lopásért” állították a Fővárosi Bíróság elé. Bűne az volt, hogy a Margit kórház önkénteseiként vöröskeresztes autóval elsősegélyt adott a forradalom és szabadságharc ideje alatt megsebesülteknek, függetlenül attól, hogy a barikád melyik oldalán álltak. Október 29-től, mint egészségügyist a Széna tériek között találjuk. November 4-én perirata szerint „a Várban működő, Magyar Ferenc vezette csoporthoz csatlakozott. A csoport tagjai feltörtek egy exportboltot, egy eszpresszót és egy élelmiszerüzletet; Nagy részt vett az élelmiszerkészletnek a csoporthoz szállításában.” A lopás bűnét azzal indokolták, hogy Nagy Géza felügyelte a boltokban lelt élelmiszer szétosztását a közelben lakók és a budavári forradalmárok számára.

Weninger Ernőt szintén a Fővárosi Bíróság elé állították a „népi demokratikus államrend ellen irányuló cselekmények” miatt. „1956. 10. 23-án részt vett a tüntetésen. 1956. 10. 26-án a Budai Vigadóban, az I. kerületi Nemzeti Bizottság megválasztásakor követelte, hogy vegyék be a forradalmi bizottságba és forradalmi beszédet mondott. Munkahelyén, a Propagandaanyag Terjesztő Vállalatnál kikelt az ideiglenes munkástanács összetétele ellen, a kommunisták kizárását követelte.” Később röplapokat terjesztett, lakása házána kapujára kitűzte a Kossuth címet, pincéjében fegyvert rejtett el, munkahelyén november 4-e után is fegyveresen jeleni meg.

Vlasics László a Budapesti Helyőrség Rögtönítélő Bírósága elé robbanóanyag- és fegyverrejtegetés miatt került. „1956. 10. 24-én Budapesten a budai Vár környékén beállt a felkelőkhöz, akiknél 11. 4-ig elsősegélynyújtóként tevékenykedett. Kapott egy géppisztolyt, két dobtárat, négy kézigranátot és 113 db géppisztolytöltényt, amelyeket barátjával elrejtett.” 1956-ban 22 éves volt. Barátját, a vele egyidős Fehér Józsefet ugyanezekért a budai Vár környékén elrejtett fegyverekért vonták felelősségre.

Szintén a rögtönítélő katonai bíróság határozott fegyverrejtegetés indokával Sárdi Kálmán sorsáról. Sárdi az október 23-i százezernyi tüntető egyik volt, másnap már részt vett a rádió körüli harcokban, majd a Corvin köziek és a Széna téri csoport keretén belül harcolt. Ítélete indoklása szerint „1956. 10. 29-én jelentkezett nemzetőrnek, ahol kapott géppisztolyt. 1956. 11. 4-én a budai Várban fegyveres harcokban vett részt, és az Alkotás utcában levő szovjet harckocsikra tüzelt is. Ugyanezen a napon szerzett egy TT pisztolyt. Géppisztolyát a Műszaki Egyetemen leadta. 1956. 11. 5-ig volt nemzetőr.”

Az említett forradalmárok nem taroztak az '56-os tevékenységükért 1957 és 1961 között halálra ítélt mintegy 350 ember közé. Csupán az izgatás, lopás, fegyverrejtegetés stb., „enyhébb” vádakból 1957 és 1961 között általában 5 és 15 év közötti börtönről ítélt, 16 ezer emberről tömeg részét képezték.



A Bécsi kapu 1956 november közepén

## Arcok örökidőben

Beszélgetés Csete Örsrel 1956 Budapest című fotóalbumáról

Lelkes és megszállott fiatalember. Erdély sokat bántott magyarjaiért fáradozik, 1956-ért: a tiszta-arcú forradalmárokat fotózza fáradozatlanul, véget nem érő vallomásaikat jegyzeteli. A több ezer kép és közel húszezer perc hangfelvétel a Magyar Napló Kiadónál jelent meg 1999-ben.

Szűszorító és tanulságos olvasmány. Az utószóban folytatást ígért a szerző. Mi lett vele? Sikertett-e? Segítették-e? Erről kérdeztem az őszi délutánban, az ablakon beszűrődő utcájában.

Az előző rendszerben nőttem föl, abban az időben voltam általános iskolás, és én is tanultam oroszot. Ezzel szemben a mi családban soha nem volt kérdés az 1956-os forradalom. Amikor az úgynevezett rendszerváltás megtörtént, azt hittem, hogy azokat a házakat, amelyek golyónyomot viselnek a város számos pontján, renoválni fogják és eltűnnek. Ragadtam egy fényképezőgépet, s ezeket szisztematikusan végig lefotóztam.

## ◆ Háborús golyónyomok voltak?

Belövések a világháborúból és ötvenhatból. Fölsímtam, hogy ezek hajdani drámák lenyomatai. Itt emberekre lőttek, ahogy a forradalmi napokban október 23-án és később is. Arra gondoltam, a forradalmárok itt járnak közöttünk, és nem törődik velük senki. Addig kell lefotózni őket, amíg élnek. Hallottam, hogy az Antall-kormány épített nekik egy lakótelepet. Kimentem Mátyásföldre, és megkérdeztem a portást: „Tudna mutatni nekem egy ötvenhatost?” A mellére ütött és mosolyogva felelt: „Itt áll, öcsém, előttem egy!” Így indultam el. Ma már körülbelül négyszáz nevem és címem van, nemcsak magyarok, de lengyelek, románok, oroszok is.

## ◆ Hogyan készültek a felvételek?

Vásároltam egy fotómasinát. Ezzel a „hordozható műteremmel” elmegyek a riportalany lakására, felhúrom a háta mögött a sötét vásznat. A múlt homályából, a feledésből így bukkan elő a jelen arca, a fekete-fehér kép.

## ◆ Mi lett az összegyűjtött anyag sorsa?

Saját pénzből, saját erőből csináltam, de ennek ellenére boldog tulajdonosa vagyok több tízezer perc hangfelvételnek, több száz tekercs negatívknak. Nagyon sok emberrel találkoztam, s félo, hogy a közeljövőben nem lesz időm a rendszerezésre. Közben elkezdtem készíteni a könyv ikerpárját: 1956 külföldi arcok és sorsok. Olyan emberek kerültek bele, akik valamelyik európai országban a forradalom mellett vagy a menekültek oldalán valamilyen tevékenységet tettek ki. Tüntetést szerveztek Párizsban, véradást Vársóban, röpcedulákat írtak Moszkvában, szétszórták és terjesztették, vagy Rómában annak idején adománygyűjtést indítottak a magyar menekülők részére. Bolognából elindultak Budapest felé néhányan barátok, hogy fegyvert szerezve csatlakoz-



Fónay Jenő 1956-ban

és napjainkban

zanak a forradalomhoz. Jártam Romániában, a közeljövőben pedig Ausztriába megyek.

## ◆ Felidézni néhány találkozást?

Találkoztam egy 98 éves palermói férfival, aki 1956-ban Szicília tartomány, a legszegényebb országrész miniszterelnöke volt. Október végén, a parlament ülésén felmerült a kérdés, hogy mivel lehetne segíteni a magyar forradalmat? Végül arra az elhatározásra jutottak, hogy küldenek három kamion narancsot Bécs felé, hogy ezzel is kifejezzék elismerésüket. Az ő javaslatára, néhány száz ottani család jelentkezett, hogy hajlandó magyar menekült fiatalokat befogadni, ruházni, és taníttatásukat biztosítani. Ez óriási áldozat a részükről, mert ha megnézzük a 60-as évek neorealista filmjeit, láthatjuk, hogy nagy szegénység volt a dél-olaszországi embereknél.

## ◆ Változott-e véleményed a forradalomról azóta, hogy személyesen megismerted a ma is élő hősokeket?

A forradalmat héroszi küzdelemnek gondoltam. Azt hittem, sokkal szervesettebb volt. Miután több mint száz emberrel találkoztam és beszéltem, nem azt mondom, hogy a szívek nem együtt dobbantak, de a kép, amit látok, mozaik-szerű. Engem főleg a köznapis emberek érdekelték, akik életük egy pillanatában maguk voltak a történelem. A világ leg-erősebb hadseregével szemben akadtak emberek, akik fegyvert fogtak és megpróbáltak ellenállni az iszonyú túlerőnek. Igenis vannak történelmünkben dicsőséges események, és hála Istennek, 1956 ilyen volt. Mint tanár, azt remélem: kötetem egyszer ott lesznek minden iskola könyvtárában, és - amíg lehet - mindenhová hívnak ötvenhatosokat, hogy elmondhassák élményeiket, s közösen emlékezzünk a dicső napokra!

Fenyvesi Félix Lajos

## Heves harcok folytak

## Széna téri mozaikok

A vidéki lakományból Budapestre rendelt szovjet harckocsioszlopoknak a fővárosba érkezésével (október 24.) egyidejűleg spontánul szerveződő civil ellenálló csoportok jöttek létre a Corvin közben és környékén, a Móricz Zsigmond körtéren, a Széna tér környékén. Budapesten a második legnagyobb létszámú fegyveres forradalmár csoportot Eörsi László szerint a Széna tériek alkották.

A Széna téri forradalmároknak több, változó helyszínű bázisuk volt - harcauk is a Déli pályaudvartól a Margit hídig terjedt. Az egyes bázisokon működő csoportok tagjai egy-egy feladatra szerveződtek össze, felosztottak, majd egy más feladattal kapcsolatosan és máshol ismét összekelültek. Stabul létszámuk 300 (Eörsi) és 2000 (Fónay Jenő) ember közöttire volt tehető.

Fő ellenállási pontjuk a Moszkva tér és a Széna tér volt. Utóbbin felfordított villamoskocsikkal, később a Déli pályaudvartól kitalt vasúti kocsikkal képezték úttorlaszokat. Egy amerikai újságíró, Leslie Bain október 28-án az itteni eseményekről is tudósított: „A Széna téren heves harcok folytak. A szovjet tankok megállás nélkül ostromolták a felfordított villamoskocsik mögött elbarikádozott magyarokat.”



A Széna tér a harcok szünetében (1956)

„Önzetlen, tiszta lelkű forradalmár”-ként emlékeztek vissza társai Szabó János, „bácsira”, a Széna tériek parancsnokára. Az erdélyi szegényparaszti családból származó (született 1897-ben, Zaruzsényben), 1944-ben Magyarországra költöző férfi az egyik legidősebb fővárosi forradalmár volt. Október 25-én csatlakozott a Széna tériekhez. Perirata szerint 26-án a fegyverek lerakódásában segített, 27-én a fegyverleletelt szorgalmazó Deák Ferenc őrnaggyal már ő tárgyalt. A folyamatos harcokban szétszórtakat október 29-én újjászervezte, majd Dudás József megbízta az összes budai fegyveres csoport ellenőrzésével. Mindvégig emberségesen bánó a letartóztatott ÁVH-s foglyokkal - hangszította perirata is. November 4-én a Széna térieket vezetve harcolt a szovjetekkel. Szabó János Dudás Józseffel és társaival együtt állították bíróság elé, a fellebbezés lehetősége nélkül halálra ítélték, és az első között, 1957. január 19-én kivégezték.

Az óriási szovjet túlerő elleni kilátástalan harcot is vállaló Széna téri forradalmárok egy napig tudták tartani magukat, majd szétszórtódtak. Az 1956-ban a kezdetektől Magyarországon lévő amerikai újságíró, Leslie Bain röviddel később ezt látta az elhagyott Széna téren: „...a téren felfordított villamosok, leszártott kábelek, kitért tankok és harckocsik, utca-kőhalmok és lepusztult barikádok sokasága.”

## Küldöttségek hosszú sorát fogadta

## Az Úri utca bíborosa

Mindszenty József esztergomi érsek, bíboros kiszabadítása után a budavári érseki palotába, az Úri utca 62-be utazott. A forradalom a Nógrád megyei Felsőpetényben, házi őrizetben érte. ÁVH-s őrsége 1956. október 30-án elmenekült. Emlékirataiban is megemlékezett a történekről: „...Azután hallom, hogy csapat vonul a folyosón - keményen, csattogó csizmákkal. Visszajöttek az orosz páncélosok? Nem ez történt. Amikor felpattan az ajtó, belép hozzám a rétsági honvédség fegyveres tiszti különítménye. Vezetőjük Pallavicini őrnagy jelentkezik - A hercegprímás szabad! Azonnal indulhatunk Esztergomba vagy Budára. Szállítóeszközök, kofferek, ládák, minden ami kell rendelkezésre állnak. - ...Október 31-én reggel 6 órakor indultunk a rétsági honvédkasármayból: katonai diadalmenetben, virágot hintő, újjongó közönség sorfala között. Katonai autón megyek. Impozáns a menet; harckocsik, rohamlővegek, ragyogó arcok... Pallavicini-Pálkás őrnagy, Spitz és Tóth főhadnagyok ülnek mellettem, Ruhoczki volt a gépkocsivezető...”

Pálkás (Pallavicini) Antal, az arisztokrata származású katonatiszt 1944-ben Bajcsy-Zsilinszky Endre ellenállási szervezete katonai szárnyának összekötőtitkára volt. Ezrede '56-ban az alakulat forradalmi katonai tanácsa elnökének választotta - egyik feladata volt a bíboros Budapestre utazásának és Úri utcai rezidenciája védelmének megszervezése. Az őrnagyot 1956 decemberében letartóztatták, halálra ítélték és kivégezték.

Mindszenty négy napig dolgozhatott az Úri utcai érseki palotában: „Budán 1956. október 31-én kora reggeltől estig a magyar és külföldi küldöttségek hosszú sorát fogadtam, egyháziakat és világiakat egyaránt. Valamennyien önként és örömmel jöttek, hogy lássanak és üdvözölhessenek... A forradalomban született új nemzeti kormány - Nagy Imre vezetése alatt - időről-időre tájékoztatott az ország sorsáról és a politikai helyzetről. Az oroszokkal folytatott megbeszélésekről szintén értesültem a miniszterelnök-helyettesnek, Tildy Zoltánnak személyes tájékoztatásából. Ő - emlékeztem szerint - háromszor jött látogatásra hozzám, primási házamba Budán. Először november 1-jén Maléter Pál és két törzstiszt társaságában keresett fel, s Maléter, a szabadságharc legendás katonája, igen jó benyomást tett rám...”

A magyar katolikus egyház vezetője az Úri utcában november 1-jén és 3-án még sajtótájékoztatóra hívhatta a külföldi és magyar tudósítókat, 4-én már az amerikai nagykövetség nyújtott menedéket számára - 15 éven át nem is hagyhatta el annak épületét.



Mindszenty bíboros az Úri utcai sajtótájékoztatón

## Diákothon a Szentháromság téren

## Októberi ifjak a Várban

A Szentháromság tér 6. épületömbjébe 1904-ben a pénzügyminisztérium számára készült, ma több intézménynek, köztük a Magyar Kultúra Házána ad helyet. Bejárata mellett egy szerény emléktáblán akadhat meg a szemünk: „Ebben az épületben működött 1956-ban a Műgyetem központi diák-szállója, amely egyik kiindulópontja volt a diákság októberi megmozdulásának és a forradalomnak. A „Műgyetem 1956” Alapítvány”. Az impozáns külsejű kollégium egyik helyszíne volt az '56-os magyar forradalom kitörését megelőző diákmozgalomnak. Gyorsan híre ment a szegedi egyetemisták független szervezetének, az október 16-án megalapított Magyar Egyetemisták és Főiskolások Szövetségének és követeléseiknek. A diákok minden egyetemen megfogalmazták követeléseiket, melyeket írógéppel, vagy kézzel sokszorosítottak, majd terjesztettek. Október 19-én, pénteken a Szentháromság téri kollégiumban is tömeggyűlést tartottak. Az itt elfogadott 15 pontos követelés főként az egyetem belső ügyeihez (autonómia, diáképviselés stb.) és a diákok szociális helyzetéhez kapcsolódott.



A Szentháromság téri diákothon napjainkban

Folyamatosan érkeztek a diákothonba a hírek, területe jó lehetőséget adott az eltérő nézetek vitáira is. Az ország szovjet katonai megszállása után Gimes Miklós a vádiratában foglaltak alapján „1956. 11. 13-án a Műgyetem Hess András téri kollégiumában méltatta az egyetemi ifjúság szerepét a forradalomban.” - Gimes később Nagy Imre és társai perében halálra ítélték és kivégezték.

Az '56 utáni megtorlás fővárosi periratai között többször találkozhatunk a budavári egyetemi szálló nevével. November 8. és december 6. között nyolc száma jelent meg az Élünk című újságnak - írói és terjesztői közül többen a diákszálló és a Péterfy Sándor utcai kórház között ingázva éltek letartóztatásukig. Az újság szerkesztőjét, Obersovszky Gyulát is letartóztatták, halálra ítélték, majd a nemzetközi tiltakozás hatására büntetését „csak” életfogytiglanra változtatták. g.t.

## Tisztelgés 1956 hősei előtt

(Folytatás az 1. oldalról)

A forradalom valójában példátlan összefogás volt a szabadság kivívásáért. Először eljött a tagadás, később a hallgatás, és végül a felejtés korszaka. Nemzedékek nőttek fel úgy, hogy nem tudják mi is történt 1956-ban. A puha diktatúra ára a hallgatás és a felejtés volt. A felejtés bűnét azonban nem lehet megbocsátani! A mai negyven évesek kérdése: mi történt valójában? Szeretnénk megtudni az igazságot! A hazaszeretet és hazaárulás, az igazság és a gaszág formailag nagyon hasonló fogalmak, mégis ellentétpárok. Vajon tudunk-e emlékezni ítélkezés nélkül? Végül ítéletet nem mondhatunk, még akkor sem, ha az utóbbi időben számos könyv jelent meg ebben a témában. Egy axiómát azonban mindenkinek el kell fogadnia: akit a hazájában idegen fegyverrel lönek agyon, az biztosan igaz ügyért hal meg. A golyónyomok megmaradtak az ország testében, és a seb még az ötvenedik évfordulón is fáj.

A külsőségek és a protokoll között elvész az ünnep. Ha hiányzik a lélek, csak az ünnep megcsúfolása marad. Meg kell hallanunk az igazi történeteket, amelyek döbbenetesek és csodálatosak, mint

Déry Tibor, Tamási Áron, Szabó Pál vallomásai. A forradalom néhány napja alatt a szabadság és az igazság egyszerre volt jelen. A történelem veleje, október lényege nemcsak az ami megtörtént, hanem az is, amit gondolunk róla. A történelem ugyanis mi magunk vagyunk. Az 1956-os forradalom és szabadságharc kitörölhetetlen része a magyar történelemnek. Tudnunk kell, hogy mindannak, ami ötven évvel ezelőtt megtörtént, annak volt értelme! – zárta ünnepi beszédét dr. Nagy Gábor Tamás.

A megemlékezés további részében Beregszászi Olga előadóművész Tamási Lajos: Ismét miénk a Pesti utca című megzenésített versét énekelte, majd koszorúzás következett.

Az 1956-os forradalom emlékművének talpatánál Budavár Önkormányzatának nevében dr. Nagy Gábor Tamás polgármester koszorúzott. Ugyancsak koszorút helyezett el Richard Scott, testvérvárosunk Marlow polgármestere, aki nemzeti ünnepünk tiszteletére érkezett Magyarországra. Végül a pártok, társadalmi és civil szervezetek, valamint a városrészek polgárai helyezték el az emlékezés virágait.



A tabáni emlékműnél dr. Nagy Gábor Tamás polgármester mondott ünnepi beszédet.

## 1956: A feltámadás álma

A Várnegyed Galéria fotó- és dokumentumkiállítás emlékezik az ötven évvel ezelőtti forradalmi eseményekre. A korabeli fekete-fehér riportfotók, a napilapok híradásai, és a korszak egyetlen vicclapja: a Ludas Matyi segítségével a mai látogatók – a sokat megélt idősök, és az érdeklődő fiatalok egyaránt – visszarepülhetnek az időben, hogy felidézzeék 1956 Budapestjének közhangulatát, és eseményeit.

A kiállítást Szigethy Gábor irodalomtörténész – akit olvasóink a Márai Szalon alapítójaként is ismerhetnek – szerkesztette. A neves szakember saját sajtógyűjteményének értékes darabjait Máté Károly fényképfelvételével, és néhány magyar író vallomástörredékével egészítette ki. Az időrendet követő kiállítás bemutatja az Esti Budapest, a Petőfi népe, az Igazság, a Függetlenség, a Kis Újság, a Népakarat, a Valóság, a Magyar Nemzet, a Népszava, a Magyar Világ, az Irodalmi Újság, a Magyar Honvéd és a Népszabadság egy-egy korabeli számának címlapjait, amelyek vezető híradásaiból összeáll a forradalom krónikája. Az újonnan előhívott és kinyitott fényképfelvételek a pesti utcákról tudóstáncok, felborított villamosok és teherautók, krumplis zsákok cipelő járókelők, szélűtött nagykorú házak, az utcai harcokban elesett fegyveresek, és munkába igyekvő városiak jelennek meg előttünk.



Korabeli fotók a Várnegyed Galériában

A képek és újságok között Szabó Lőrinc, Tamási Áron és Fekete István néhány sora illesztve a hazai irodalom elkötelezettségét. A feszültséget és drámát kiválóan ellenpontozzák a Ludas Matyi korabeli karikatúrái, aktuálpolitikai viccei. (A politikai tartalmú, szigorúan cenzúrázott rajzos poénoh megértéséhez a fiatalabb látogatók számára idősebb korú felnőtt szóbeli kiegészítést ajánlott.)

Az október 25-i kiállítás-megnyitón Andrejszki Judit előadóművész Csokonai Vitéz Mihály, Koszovits zenéjére szerzett, A reményhez című dalát, és az 1604-ben keletkezett Bocskai-himnusz adta elő csembaló kísérettel.

Dr. Nagy Gábor Tamás polgármester köszöntőjében úgy fogalmazott, hogy 1956-ban, egy érzelmektől átsűrített korban az emberektől szenvedélyes hangú válasz érkezett. Bár úgy tartja a mondás, hogy „Háborúban hallgatnak a múzsák” a forradalom idején számtalan alkotás született. A magyar írók színe java verssel, prózával reagált az eseményekre.

Aki átélt, nem felejt el az ötven évvel ezelőtti októberi, novemberi napokat. Mi, akik később születünk, csak morzsákból tudunk tájékozódni. Ehhez nyújt segítséget a kiállítás, amelyen megjelenik a humor, a politikai vicc, amely a történelemben mindig segített a túlélésben – zárta köszöntőjét a polgármester, majd átadta a szót Szigethy Gábornak, aki megnyitotta a tárlatot.

A Várnegyed Galéria (Batthyány u. 67.) kiállítása november 24-ig látogatható. Nyitva: vasárnap és hétfő kivételével 11-től 18 óráig. roj

## Méltóságteljes megemlékezések a kerületben

Az október 23-i ünnepségek délután Borza Teréz porcelánművész kiállításának megnyitásával folytatódta. A Városháza aulájában felállított „Emeld fel a fejedet, büszke nép” című alkotást Sediánszky János ajánlotta az érdeklődők, köztük Budavár testvérvárosainak jelenlévő képviselői figyelmébe. Mint rövid köszöntőjében rámutatott, a mozgalmas ünnepi rendezvények kö-

zött ez a lelkeket feszítő nemzeti érzés is táplálta az '56-os forradalom eszményét. A forradalom nyitányaként október 22-én a Belvárosi Templomban ünnepelték Kapisztrán Jánost a ferencesek, majd az ELTE hallgatóinak nagygyűlésén már dübörgött az épület a fiatalok lelkesedésétől. Petőfikéhez volt hasonlatos az '56-os fiatalok hősiessége, hogy néhány nappal később a novemberi ágyúk hangjaira megkezdődött forradalmunk galád elárulása és vérbe fojtása. A hősök nem ágyban párnák közt lelték halálukat, hanem a forradalom csatamezejére folyt véréük. Ők azok, akik példát adtak hazaszeretetről, hiszen véréket adták a szabadságért. Halálával kell emlékeznünk rájuk, ahogyan a világ is csodálattal tekintett a hatalmas birodalommal küzdő kicsiny nemzetre. Mert, ahogyan Petőfi írta a Nemzeti dalban: a magyar név megint szép lett, méltó régi nagy híréhez. 1956 magasztos ünnepe ezzel lett minden ünnepünk közül a legdicsebb,

hiszen „ezt a napot az Úristen adta nekünk, örvendjünk és vigadjunk rajta” – idézte Kapisztrán János szavait dr. Frajka Félix. Kapisztrán János szobrának megkoszorúzása után az ünnepzők fátylas menete az első és második kerület közös Széna téri megemlékezéséhez indult. Az '56-os kopjafák előtt Lányi Zsolt, a második kerület polgármestere arról beszélt, milyen hatással volt a magyar forradalom Európa népeire. A második világháború után először

fordult elő, hogy a nemzet elsöpörje – még ha csak napokra is – a bűnös diktatúrát. Egész Európa példaképe lett Magyarország. A kerek világon, minden térképen és glóbuson, ma átírják a nevedet, Budapest – írta a forradalom idején Örkény István. Büszkeség, becsület és önfeláldozás jellemezte a forradalmat, melyre volt idő, amikor csak titokban emlékezhettünk. De tizenhét éve már méltón ünnepelhetjük halottainkat, köszönhetjük a még köztünk élő hősokeket. Ötven évvel a forradalom után eljött az idő, hogy rendet tegyünk a felnövekvő generációk fejében, s valódi súlyához méltóan tanítsuk 1956 örökét. Mert az a nemzet nem építhet jövőt, amelyik nincs tisztában múltjával – zárta beszédét Lányi Zsolt.

Fónay Jenő a Széna téri ellenállók egyik parancsnoka, a POFOSZ volt elnöke a Széna téri kopjafák történetéről szólva elmondta: a hősök emléke előtt tisztelgő kopjafák a tér hét forradalmi helyszínét szimbolizálják, ahol a gyerekek felvették a harcot a megszállókkal. A megtorlások során huszonegy forradalmárt kivégeztek, a halálraítéltek közül csak ketten kaptak kegyelmet. Tisztelet illeti mindazokat, akik felvették a harcot a világ akkoriban legnagyobb hadseregével és életüket áldozták a hazáért. Fónay Jenő hangsúlyozta: más képet mutatna ma a világ térképe, ha a magyar fiatalok nem kötik le a szovjet haderőt 1956-ban.

A megemlékezésre külföldről hazaérkező Jókai Anna köszöntőjében kiemelte: a magyar történelem elmúlt százötven esztendejében nem adatott meg negyed század nyugalom az építkezésre. 1848 után Haynau, Ferenc József, az első majd a második világháború, majd a Rákosi diktatúra és az '56-ot követő rendszer törte kerékbe a magyar ügyet. A hazugság, ami az elnyomókat jellemzi, mindvégig nyomom követhető: 1849-ben az oroszok a tábornokokat, '56-ban Maléte-reket hívják magukhoz békét színelve, hogy aztán elárulhassák őket. Nem új keletű tehát a hazugság, hanem a diktatúrák sajátja. Diszpolgára volt Budapestnek Haynau és Windischgratz, ahogyan még 1989 után is harcolni kellett azért, hogy töröljék Sztálint a diszpolgárok közül. Erdekes párhuzamok ezek – figyelmeztetett Jókai Anna.

Mikor a hősokeket siratjuk, akik legnagyobb kincsüket adták a hazáért, az élőkre is gondolnunk kell. Azokra, akik túltek, de a rövidébet húzták, mert nem kollaboráltak. Nem működtek együtt a hatalommal, ezért minduntalan hátrányokat szenvedtek. Igazságra vágyunk. De minden magyar embernek terheli a lelket a kérdés: mi a teendő a mai közéletben? Miképp valósítható meg a szabadság, egyenlőség, testvériség hármasa?

Szabadság a szellemben, egyenlőség a törvény előtt és testvériség a gazdasági életben. 1956-ban egy tiszta társadalom képe lebegett az emberek szeme előtt, egy olyan rendszerét, ami még ma is megvalósításra vár. Minden embernek küldetése van, amit fel kell ismerni ahhoz, hogy teljesíteni tudja. Az igazságért annyit tehetünk, hogy megpróbáljuk folytatni '56 eszmeiségét, mert cinkosok közt bűnös, aki néma...

A beszédek követően az első és második kerület nevében dr. Nagy Gábor Tamás és Lányi Zsolt polgármester, majd a társadalmi szervezetek képviselői, illetve a jelenlévő polgárok helyezték el az emlékezés virágait az emlékhelyen. k.



A Széna téri megemlékezésen köszöntő a résztvevőket Jókai Anna író és a Nemzeti Kegyeleti Bizottság elnöke

zött a Várnegyedben az öröm, a béke és a lelki harmónia kapott főszerepet. A fehér porcelán nyugalmat árasztó anyaga, a hősokeket megidéző kopjafák és a város felszedni kényszerült utcaköveinek egysége olyan kompozíciót hoz létre, ami méltó '56 emlékére. Más népekével ellentétben a magyar történelem időtől-időre embert próbáló áldozatvállalásra, hősiességre kényszeríti fiait. Ilyen október 23. is, melynek üzenetét, a hit és szabadság erejét méltón foglalja keretbe Borza Teréz alkotása.

A kiállítás megnyitóját követően, '56 hősei előtt tisztelgve a Budavári Önkormányzat nevében Sediánszky János emléklapot adott át Susics Tamás, az I. kerületi Forradalmi Bizottság egykori elnöke családjának.

A megemlékezések következő állomásán, Kapisztrán János szobra előtt dr. Frajka Félix ferences atya a nándorfehérvári hős és '56 közös üzenetéről beszélt. Kevesen tudják, hogy idén kettő, a világot megrengető magyar vonatkozású esemény jubileumát ünnepeljük. Ahogyan az 1456-os nándorfehérvári diadal, úgy az 1956-os forradalom is megváltoztatta a történelem folyását. Véletlen egybeesés ugyan, de elgondolkodtató, hogy 550 évvel ezelőtt éppen október 23-án halt meg Kapisztrán János, aki oroszánrészt vállalt az akkori ellenség, a török legyőzésében. 1455 február 15-én kapta meg a pápai bullát, mely engedélyezte számára a keresztes hadak toborzását, amit haladéktalanul megkezdett. 25 ezres sereg gyűlt össze, és indult a védők megsegítésére. Maga Kapisztrán János hetven évesen is kivette részét a harcokból, hogy a győzelem napján boldog örömmel mondhasa: ez az a nap, amit az Úr adott nekünk. Azóta a nándorfehérvári győzelem emlékére szól minden délben világszerte a harangszó. A bulla kiadásának ötszázadik évfordulója tiszteletére közzétett pápai enciklika a győzelem ünneplése mellett az ateista kommunizmus törökhöz hasonlatos veszélyére hívta fel a népek figyelmét. A diktatúra akkor még el tudta hallgattatni a harangszót, de nem törölhette ki az emberek emlékezetét, nem törölte meg lelküket – emlékeztetett dr. Frajka Félix. Többek



Borza Teréz alkotása '56 mártírjainak állít emléket

## Közlekedési hírek

## Változások az éjszakai tömegközlekedésben

A BKV Zrt. 2006. szeptember 1-jén új éjszakai hálózatot és menetrendi rendszert vezetett be a fővárosban. A Fővárosi Közgyűlés Városüzemeltetési Bizottságának döntése alapján a tavaly bevezetett éjszakai hálózaton az utasok igényeinek megfelelően további fejlesztések, módosítások történtek. Bősze Sándor közlekedési főosztályvezető tájékoztatása szerint az I. kerületet is érintő, 2006. november 3-tól bevezetésre kerülő változások a következők:

- A Moszkva tér – Rákoskeresztúr, városközpont között Rózsadomb érintésével közlekedő 911-es autóbussz megszűnik. A 911-es feladatát a Deák Ferenc tér felől meghosszabbított 931-es autóbussz veszi át, ami ezután nem érinti az I. kerületet, hiszen a Margit hídon közlekedik.

- A megszűnő 911-es járat indulásait az I. kerületi szakaszon a sűrűbben közlekedő 921-es autóbussz pótolja. Útvonala módosul, a Moszkva tér – Döbrentei tér között mindkét irányban a Batthyány teret érintve közlekedik az Attila út helyett. A 921-es vonalán az eddigi 120 perces követség helyett 60 percnél hosszabb követségeket biztosítanak.

- A 956-os autóbussz útvonala módosul, a Moszkva tér – Döbrentei tér között mindkét irányban az Attila utat érintve közlekedik a Batthyány tér helyett.

## Forgalmi változások a 2-es metró őszi felújítása idején

Az idei őszi, forgalomkorlátozással járó felújítási munkák október elején kezdődtek és november 19-éig tartanak.

- A munkanapokra eső felújítási időszakban: az utolsó metrószelvény 19.30 órakor indul mindkét végállomásra, majd ezt követően kétfajta (M2, M2B) metrópótló autóbusszal lehet utazni a 2-es metró teljes vonalán.

- A hétfői munkavégzés idején, szombaton és vasárnap a teljes vonalon metrópótló autóbusszok járnak (M2, M2B), emellett az egyik vágányon, a Moszkva tér és a Kossuth tér között 10 percnél hosszabb követségeket is közlekednek.

A felszíni adottságok miatt – hasonlóan a nyári időszakhoz – kétfajta metrópótló autóbussz közlekedik:

Az Őrs vezér terétől az Astoriáig azonos útvonalon járó M2 és M2B jelű pótlóbusszok az Astoriától más útvonalon haladnak tovább. Így a nyáron mátt bevált módon, az Erzsébet hídon jár az M2 jelű metrópótló autóbussz, a Ferenciek tere, a Déli pályaudvar és a Moszkva tér, a Kossuth tér, a Margit híd budai hídfő, a Batthyány tér és a Moszkva tér érintésével lehet továbbutazni.

A hétfői munkák idején a hidak terhelésének csökkentése érdekében, a metrópótló autóbusszok mellett, a Kossuth tér és a Moszkva tér között járnak metró ingavonatok is. A metrószelvények szombaton és vasárnap 10 percnél hosszabb követségeket is közlekednek.

Forgalomkorlátozásra kerül sor: november 3-án (pénteken) este 19.30 órától üzemzárásig. (Információ: www.bkv.hu).

## Gyerekek várták az író

A Krisztina körúti Márai Könyvtár családias hangulatú író-olvasó találkozásán október 12-én Nógrádi Gábor volt a vendég. A népszerű ifjúsági regény-író rövid idő után már név szerinti szólította Orsít, Zsófit, és a többi vendégyereket, és szívesen mesélt munkájáról, pályájáról. Az író, a rendezvényt követően elsősorban hivatásáról kérdeztük.

## Miért „szakosodott” az ifjúsági irodalomra?

Bár írtam novellákat, azt hiszem rengeteg kiváló magyar író létezik Szabó Magdától Závoda Pálig. Anélkül, hogy magam is „komoly” regényeken dolgoznék, elmondhatom, hogy felnőttek is olvassák a könyveimet, szinte minden ifjúsági műnek megvan a felnőtteknek szóló olvasata is. Tanítónak tartom magam, hiszen, ha író lennék, egész nap otthon ülnék, és napi tizenkét órán át kizárólag írnék. A könyveim egy része nem más, mint ismeretterjesztő munka, amely krimibe, fordulatok regénybe ágyazva szól szerelemről, testiségről, halálról vagy pénzről. A gyerekek évtizedek óta tanulnak agrár-földrajzról, sinusról, cosinusról, és mindenféle használhatatlan ismeretekről. Én nem állhatok be azon felnőttek sorába, akik a kényes témákról nem beszélnek a gyerekekkel.

Bármennyire is igyekszik külön úton járni, PetePite című vidám regénye az Év Gyerekkönyve lett 2000-ben Magyarországon, és a világ legjobb gyerekkönyveinek listájára került 2002-ben. Miről szól ez a történet?

A főszereplő kisfiú, Pete Péter, azaz Pete egyetlen éjszaka alatt felnőtté változik. Pontosan olyan lesz, mint az édesapja. És a csodának itt még nincs vége, mert dr. Pete Ádámmal, az édesapjával is valami hasonló testcsere történik. Búszke vagyok rá, hogy ez a könyvem bekerült a Nagy Könyv verseny száz legkedveltebb regénye közé.

## Kérhető az influenza oltás

A háziorvosi rendelőkben már kérhető az influenza A és B típusa elleni védőoltás. Az Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat a veszélyeztetett lakosság számára ingyenesen biztosítja a védőoltást. A védőoltás az idősek, krónikus betegségben szenvedők, közösségekben élők (például kollégisták) és a fertőzésnek fokozottan kitett személyek (egészségügyi dolgozók, pedagógusok) részére javasolt.



Nógrádi Gábor a Márai Könyvtárban mesélt munkájáról

Az írás mellett miért működtet saját kiadót, és miért vállalja a sokszor fárasztó találkozókat az olvasókkal?

Tizenkét éve abbahagytam az újságírást, mert a politika nem vonzott, a lebutított bulvár sajtót pedig nem kedvelem. Írtam néhány forgatókönyvet – köztük a Sose halunk meg!, a Patika, a Csocsó című filmeket –, de később a film, a tévésorozatokkal együtt, eltűnt az életemből. Ekkor két korábbi sikeres ifjúsági regényemet – a Gyermekrablás a Palánk utcában, és a Segítség, ember! címűt – elvittem egy kiadóhoz, ott azonban jelképes szerzői honoráriumot kínáltak.

Úgy gondoltam, hogy egykori tanulmányaim nyomán értek valamit a kulturális reklámhoz, (meg különben is piac mellett nem tem fel Nyíregyházán), ezért belevágtam egy saját kis kiadó megalapításába. Így jött létre a Presskontakt, amelynek önálló boltja a Pannónia utcában található. Könyveimet alacsony példányszámban adom ki, kapcsolatban állok néhány támogatóval, s ez biztosítja a megélhetésemet.

Az író-olvasó találkozókon rengeteget kapok a gyerekektől. Ezekre az alkalmakra soha nem lehet felkészülni; mindig arról beszéllek, improvizálok, ami az adott pillanatban az ott levőket érdekli. Az utóbbi időben volt némi probléma a szívemmel, de megfigyeltem, hogy amikor a gyerekeknek előadást tartok, minden bajom eltűnik.

R. A.

## Programok

## Budai Református Egyházközség

(Budapest, I. Szilágyi Dezso tér 3.)

Mazzag Imre 1956. október 25. – november 4. között készített fotóinak kiállítása látható az egyházközség gyülekezeti termében.

A kiállítás 2006. november 5-ig tekinthető meg, a vasárnap 10 óras istentisztelet után és a 457-0109-es telefonon előre egyeztetett időpontban.

## Könyvbemutató a könyvtárban

Joseph O'Connor A tenger csillaga című regény bemutatója lesz 2006. november 16-án, csütörtökön, 17.30-kor. Helyszín: Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár vízivárosi olvasóterme (Budapest, I. Fő u. 11-13. Tel.: 225-1231.) Tartja: dr. Takács Ferenc. Mindenkit szeretettel várnak.

## Budavári Művelődési Ház

(Budapest, I. Bem rkp. 6.)

## Ferenczy István Vizuális műhely

(Budapest, I. Fő utca. 3. Telefon: 201-0324, a foglalkozás ideje alatt: 212-9239)

## Rajzolás, festészet, szobrászat

- állandó modell és aktmodell utáni rajz
- felkészítés a művészeti főiskolákra
- anatómiai ismeretek
- festészet és krocki rajzgyakorlás

## Újra szobrászat és mintázás oktatás!

Foglalkozások: minden nap 17.30-20.30 óráig. Tandíj: 10.000 Ft/hó. Tanárok: Kopasz Tamás képzőművész, Elekes Károly képzőművész. Beiratkozás: Szathmáry István gondnoknál.

## Diavetítéses előadások

- November 7. kedd 10.30 Óvári Árpád: A Bükki.
- November 8. szerda 10.30 dr. Szinay Miklós: Szicília.
- November 14. kedd 10.30 Jankó Olga: Indiai Himalája.
- November 15. szerda 10.30 Róbert Ferenc: Törökországban jártam II.
- November 21. kedd 10.30 Benyik Béla: Wartburg az egyetemes kultúrtörténet tükrében.
- November 22. szerda 10.30 Csányi Alófia: Körutazás Spanyolország nagyvárosaiban.
- November 28. kedd 10.30 Nagy Lajos: Itália tegnap és ma II/2.
- November 29. szerda 10.30 dr. Sibalszky Zoltán: Dolomitok.

## Budai Mistrál Művészeti Klub

2006. november 26. vasárnap 19.00 órakor. Vendég: Túlpart Együttes.

A Túlpart együttest hárman Barna Balázs, Fodor Miklós és Robotka Tamás alapították 2003-ban. 2004 folyamán csatlakozott Molnár Katalin és W. Nagy Péter. Túlnyomórészt XX. századi magyar költők – Nagy László, József Attila, Ady Endre, Radnóti Miklós – verseinek meg-

zenésítésével foglalkoznak, de vannak gyermekműsorok, tartanak rendhagyó irodalomórát és tánccházakat is. Zenei nyelvezetük mind ritmikájában mind dallamfűzésében sokat merít a magyar és az európai népzenekből. Mindezzel együtt modern és eredeti hangzásra törekszenek. Az énekelő vers műfaji keretei között a jazz és a klasszikus zene jellegzetes hangulatai egyaránt feltűnnek. Legyár: 550 Ft.

## Tanfolyamok

**Hatha jóga tanfolyam.** Minden hétfőn 19.00-21.00. Részvételi díj: 4.000 Ft/hó. Az első alkalom ingyenes! További információ: Bíró Éva 06-70-519-5058.

**Argentín Tangó Klub.** Minden szerdán 18.00-22.30. Vezető: Götz Andrea és Szöllösi András. Belépődíj: 500 Ft/alkalom www.milonga.hu

**Kondicionáló torna.** Részvételi díj: 400 Ft; nyugdíjasoknak 350 Ft/alkalom. Vezető: Tóth Ildikó táncos. Kedden és csütörtökön: 15.30-16.30 és 16.30-17.30 Szerdán és pénteken: 7.30-8.30 és 8.30-9.30.

**Hastánc tanfolyam:** Kedd (kezdő) 18.00-19.00 és 19.00-20.30. Szerda 17.00-18.00. Csütörtök 18.00-19.00. A tanfolyamot vezeti: Ölyvsi Barbara, Miss Hastánc Hungary 2004 Alkalmanként 1.200 Ft 8 alkalmas bérlet: 8.000 Ft.

**Indonéz tánc tanfolyam** szerdánként 18-30-tól 20:30 óráig. További információ: Bárdos Yvette: 06-30-975-3644.

**Budai Gitáriskola.** Az iskolában könnyű és klasszikus zenei gitárokra is folyik. Kiszerveknek (12 éves korig) a csoportos, nagyobbaknak és felnőtteknek az egyéni órákat ajánljuk, melyeket fiatal, művészdiplomás tanárok tartanak. További információ a www.budagitarkiskola.hu. Személyes érdeklődését a 06-20-823-0770-es telefonszámon, illetve az info@budagitarkiskola.hu e-mail címen várja: Déri Gábor.

**Gerinctorna:** A szép testtartásért! A fiatalos külsőért! Az idegrendszer karbantartásáért! Az életerő fokozásáért! Minden szerdán 15 órától. Információ: Gerencsér Csilla 06-20-358-2716.

**Anna néni dunaparti játszóháza:** Kézműves játszóház és beszélgetőház kicsiknek és nagyoknak, kis- és nagyvilágok fortélyos titkairól Anna néni és a Borostyánkő egyesület segítségével. November 18. szombat 15 óra. „En elmentem a vásárra fél pénzzel...” Belépő: 350,- Ft alkalmanként. Információ: Barkóczy Anna 06-20- 943-9589.

**Mazsola Játszó:** Bábos-zenei tornafoglalkozás. 2006. november 5-től minden szerda 10 óra. 1-4 éves korig mondókákkal, hangszerekkel, ujjbábokkal, tornaeszközökkel – szülői kísérettel. Mazsolával, Manócskával és a Szülőökkel vidáman együtt töltött idő a kisgyerekek testi-lelki fejlődését szolgálja. A bábok felkeltik a kicsik érdeklődését, és észrevétlenül vezetik be őket a zene és a mozgás világába, valamint elősegítik a gyermekek nyi-

tobbá válását. Belépő: alkalmanként 900 Ft 6 alkalmas bérlet 4200 Ft. Szülőknél ingyenes!

További információ: Jakabosné Kovács Judit drámapedagógus. Tel: 06 -20-417-8766, e-mail: mazzsolajatszozszo@chello.hu, www.mazzsolajatszozszo.hu.

## Pódiumbeszélgetés

November 17. péntek 18.00 órakor: „A Dunánál” Amiről nem beszélünk: '56. Alexa Károly irodalomtörténésszel M. Kiss Sándor történész beszélget. A rendezvény ingyenes!

## Szabadegyetem

November 24. péntek 18.00 órakor: „Apokalipszis és Posztmodernitás”. Halál Bártfán a XVI. században. Guitmann Barnabás történésszel Őze Sándor beszélget. A rendezvény ingyenes!

## Budavári Filmklub a Tabán Moziban

(Budapest, I. Krisztina krt. 87-89.)

November 10. péntek 16.00 óra: A szabadság vihara – amerikai film.

November 18. szombat 15.00 óra: Hangya Boy – amerikai film.

November 24. péntek 16.00 óra: Szerencsés Dániel – magyar film. A vetítések ingyenesek!

## Téka Klub Tánccház

Minden szombaton 17.00-22.00 óráig. Belépő, gyermek: 300 Ft/alkalom. Felnőtt: 500 Ft/alkalom. 17.00-18.30 óra Gyermek tánccház. 19.00-22.00. Felnőtt tánccház.

## Néptánc-oktatás

Minden hétfőn, kedden és csütörtökön várják az érdeklődőket. Hétfő, óvodás csoport: 16.00-16.45 óra. Gyermek csoport: 16.45-18.15 óra. Felnőtt együttesek: 18.30-21.30 óra. Kedd, utánpótlás csoport: 18.30-21.30 óra. Csütörtök, óvodás csoport: 16.00-16.45 óra. Gyermek csoport: 16.45-18.15 óra. Felnőtt együttesek: 18.45-21.45 óra. Tanfolyami díj: 2.500 Ft/hónap. Bővebb információ: www.bartoktancegyuttess.hu

## Klubok, szervezetek programjai

**Idősek Akadémiája - Szeretet Klub.** Minden hétfőn 9:00-13.00. Vezető: Tinka Árpád.

**Tabán Sportkör.** November 9. csütörtök 17.00 óra Magyar tájakon V. diavetítéses előadás, előadó: Meisel Péter. November 23. csütörtök 17.00 óra Videovetítés, videoképek hazai tájakról, előadó: Meisel Péter. Klubvezető: Kormos Vera.

**Vasutas Természetjárók Szövetsége - Baross Gábor Turista Klub.** Fogadónap: november 9. csütörtök 14.00-16.00 óráig. Klubvezető: Malomhegyi Imre.

**VOX Hungarica Női Kar Egyesület.** Minden hétfőn és szerdán 18.00 órakor. Karnagy: Döbrössy János.

**Mozgássérültek I. kerületi Klubja** (akadálymentesített környezetben). Klubnap: November 14. kedd. 15 óra.

**Tájak, Korok, Múzeumok Egyesület Chemolimpe Nyugdíjas Csoportja.** Klubnap: November 30. csütörtök 14.00 óra. Klubve-zető: László Ernő.

**Zöld Sárkány Mahjong Klub.** Ősi kínai logikai játék. 1998 óta hivatalos sportág. Tökéletes szellemi potenciánövelő, maga a vég nélküli változatosság. Minden kedden 18.00-22.00 között. Bővebb információ: www.mahjong.hu/zsasz@lycos.de. Klubtagsági díj: 3.000 Ft/hó. Oktatási díj: 500 Ft/alkalom. Bővebb információ: www.mahjong.hu. Klubvezető: Lakos Zsanett (zsasz@lycos.de)

**Budai Társasjáték Klub.** Klubvezető: Tulok Péter: Catan, Metro, Jenga, Alhambra, Guess who, Kinder Activity, Operation Shrek. Minden csütörtökön 17.00 órától. A klub látogatása ingyenes.

**Babamuzsika.** Énekes-zenei foglalkozások: Minden péntek 10.00 órakor 6 hónapostól 3 éves korú gyermekek és szüleik részére.

Amire minden kisgyermeknek szüksége van: közösségi élmény – a biztonságot nyújtó szülői háttér mellett, és amire minden szülőnek szüksége van: örülni gyermeke nyitottabb, barátságosabbá, kezdeményezőbbé válásának.

Mindez sok mondókával, verssel, énekkel, hangszerekkel és mozgással. 10 foglalkozás ára 3.000 Ft, csatlakozni folyamatosan lehet. Információ: Szalai Hilda (06-20-380-6274)

**Budavári Gyermekklub – tematikus játszóház.** November 11. szombat 9.00 óra: Olimpia. November 25. szombat 9.00 óra: 2,4,6,8 keréken.

Információ: Homola Magdolna (06-20-828-9125), Hodász Eszter (06-20-823-4621), Székely András (06-20-823-4578). Belépő: 300 Ft/alkalom. www.iksz.hu.

**Tabán Emlékiállítás és Dokumentációs Központ** (Budapest, I. Döbrentei u. 9. Tel.: 201-7093)

Nyitva: szerda, péntek, szombat 14.00 - 18.00, vasárnap: 11.00 - 18.00.

## Budai Vigadó

(Budapest, I. Corvin tér 8.)

November 6., hétfő, 19 órakor: a Szent Benedek Általános Iskola és Gimnázium 1956-os rendezvényeinek zárókoncertje Hegedűs Endre zongoraművész és a Per la Musica Concertante közreműködésével.

## Irodalmi estek a Szent Imre Házban

(Budapest, XI. Himfy u. 9.)

November 21. kedd, 19.30 óra: A Muzsikás együttes estje. November 28. kedd, 19.30 óra: Károli Gáspár Vizsolyi bibliája, Csernus Mariann színművész estje. Sorozatszerkesztő Csányi Tamás karnagy. Helyfoglalás az érkező sorrendjében 19.00 órától.

# Tájékoztató a közgyógyellátásról

A szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló 1993. évi III. törvény többszöri módosításának eredményeként a közgyógyellátás rendszerét 2006. július 1-jétől az eddigiektől eltérő szabályok szerint alakították át. A helyi önkormányzatoknak a szociális törvény szerint kell eljárni.

Összeállításunk a könnyebb érthetőség érdekében kérdés-felelet formájában ismerteti a közgyógyellátás szabályozását.

## Mit jelent a közgyógyellátás?

A közgyógyellátás a szociálisan rászorult személy részére az egészségi állapota megőrzéséhez és helyreállításához kapcsolódó kiadások csökkentése érdekében biztosított hozzájárulás.

## Milyen formában lehet igénybe venni a közgyógyellátást?

A Fővárosi Egészségbiztosítási Pénztár közgyógyellátási igazolványt állít ki a jogosult részére. A közgyógyellátási igazolvánnyal rendelkező személy - külön jogszabályban meghatározottak szerint - térítésmentesen jogosult a társadalombiztosítási támogatásba befogadott

a) járóbeteg-ellátás keretében rendelhető gyógyszerekre - ideértve a különleges táplálkozási igényt kielégítő tápszereket is - gyógyszerkerete erejéig,

b) egyes, külön jogszabályban meghatározott gyógyászati segédeszközökre, ideértve a protetikai és fogszabályozó eszközöket is, valamint azok javítására és kölcsönzésére, továbbá

c) az orvosi rehabilitáció céljából igénybe vehető gyógyászati ellátásokra.

## Mit jelent a gyógyszerkeret?

A gyógyszerkeret a rendszeres gyógyszeres szükséglet támogatását szolgáló egyéni gyógyszerkeretből, és az akut megbetegedésből eredő gyógyszeres szükséglet támogatását szolgáló eseti keretből tevődik össze.

## Mekkora összegű a gyógyszerkeret?

a) Az egyéni gyógyszerkeret összege a jogosult egyéni havi rendszeres gyógyszerköltsége, de idén maximum havi 12 000 Ft lehet. A 2006. évet követően az egyéni gyógyszerkeret legmagasabb havi összegét az éves központi költségvetésről szóló törvény határozza meg, amelyről az önkormányzat értesíti a lakosságot.

Amennyiben az egyéni rendszeres gyógyszerköltség a havi 1000 Ft-ot nem éri el, egyéni gyógyszerkeret nem kerül megállapításra.

b) Az eseti keret éves összege 2006. évben 6000 Ft. A 2006. évet követően az eseti keret összegét az éves központi költségvetésről szóló törvény határozza meg. Amennyiben a közgyógyellátásra jogosult személy részére egyéni gyógyszerkeret nem kerül megállapításra, a gyógyszerkeret megegyezik az eseti kerettel.

## Ki dönt a jogosultságról?

A közgyógyellátásra való jogosultságról a jegyző dönt, a jövedelmi viszonyok és előzetes szakható-

sági állásfoglalás (Fővárosi Egészségbiztosítási Pénztár) alapján. A jogosultság egy évre kerül megállapításra. A közgyógyellátásra való jogosultság kezdő időpontja a jogosultságot megállapító határozat meghozatalától számított 15. nap, amely időpont a határozatban rögzítésre kerül.

## Mely személy vagy hatóság igazolja a havi rendszeres gyógyító ellátás szükségességét?

A jogosult számára kizárólag a személyes szükségletének kielégítéséhez szükséges gyógyító ellátás rendelkezésre állását igazoló orvosi igazolvány szükséges. A havi rendszeres gyógyító ellátási szükségletet a háziorvos, illetve - személyes gondoskodást nyújtó átmeneti és bentlakásos szociális intézményben vagy gyermek- és ifjúságvédő intézetben, nevelőotthonban elhelyezett jogosult esetén - az intézmény orvosa igazolja.

## Mit tartalmaz a háziorvos igazolása?

Az igazolás tartalmazza a kérelmező személyes azonosító adatait (név, születési név, anyja neve, születési hely, születési idő, lakóhely, tartózkodási hely), társadalombiztosítási azonosító jelét, a tartósan fennálló betegségének a betegségek nemzetközi osztályozása szerinti kódját (a továbbiakban: BNO kód), illetőleg az alkalmazandó terápiához szükséges gyógyító ellátások megnevezését, mennyiségét, gyógyszerek esetében a hatóanyag megnevezését, valamint a kívánt terápiás hatás eléréséhez szükséges mennyiségét és adagolását. A szakorvos - a kérelmező igénye esetén - az általa rendelt havi rendszeres gyógyító ellátásokról a háziorvost tájékoztatja.

## Mit vizsgál a Megyei, illetve a Fővárosi Egészségbiztosítási Pénztár (MEP), s mit tartalmaz a szakhatósági állásfoglalás?

A háziorvos igazolását a jegyző három munkanapon belül továbbítja a MEP-nek. A méltányossági alapú közgyógyellátást kérelmező személy esetében az igazolást a jegyző csak akkor továbbítja, ha a kérelmező megfelel az előírt jövedelmi feltételeknek. A MEP megvizsgálja az igazolásban feltüntetett havi rendszeres gyógyító ellátás iránti szükséglet szakmai megalapozottságát, és az általa elismert gyógyító ellátási szükséglet alapján szakhatósági állásfoglalást ad a jegyzőnek a rendszeres gyógyító ellátások havi költségéről.

A szakhatósági állásfoglalásban külön meg kell jelölni az egyéni gyógyszerkeret alapjául szolgáló gyógyszer térítési díjának összegét (a továbbiakban: gyógyszerköltség).

A gyógyszerköltség meghatározásánál a kérelmező krónikus betegségeihez igazodó, külön jogszabályban meghatározott szakmai szabályok szerint elsőként választandó, legalacsonyabb napi

terápiás költséggel alkalmazott készítményeket kell alapul venni.

## Mi az eljárás menete?

1.) A havi rendszeres gyógyító ellátási szükségletet a háziorvos igazolja.

Ha a gyógyszer a szakorvos rendeli, az általa rendelt havi rendszeres gyógyító ellátásokról az igénylő kérésére tájékoztatja a szakorvost.

A háziorvos az igazolást **zárt borítékban** a kérelmező nevének és TAJ-számának feltüntetésével készíti el. A boríték hátoldalára kerül: „háziiorvosi igazolás közgyógyellátás igénybevételéhez” szövegrész és a háziorvos neve.

2.) A kérelmet és a háziorvos igazolását a Polgármesteri Hivatal Népjóléti Irodája továbbítja a MEP-nek.

3.) A MEP megvizsgálja az igazolásban feltüntetett szakmai megalapozottságát. A MEP az általa elismert gyógyító ellátási szükséglet alapján szakhatósági állásfoglalást ad a jegyzőnek a rendszeres gyógyító ellátások havi költségéről.

4.) A jegyző a szakhatósági állásfoglalás alapján határozattal dönt

- a közgyógyellátásra való jogosultságról,

- a közgyógyellátásra való jogosultság kezdő időpontjáról,

- jogosult gyógyszerkeretről, külön megjelölve az egyéni gyógyszerkeret összegét.

Az egyéni és az eseti gyógyszerkeret összegét méltányosságból nem lehet felelni.

5.) Ha az igénylő nem ért egyet a jegyző által megállapított gyógyszerkerettel, a határozat ellen fellebbezéssel élhet.

A fellebbezési eljárásban a MEP által kiállított szakhatósági igazolás felülvizsgálatát az Országos Egészségbiztosítási Pénztár (OEP) végzi.

6.) Az igazolványt a MEP - a jogosultságot megállapító határozat alapján - egy éves időtartamra, hivatalból állítja ki. A MEP az igazolványt postai úton kézbesíti. A gyógyszerkeret az igazolvány érvényességi ideje alatt használható fel.

7.) A gyógyszerkeret a gyógyszerkiadást megelőzően ellenőrzi, hogy a vényen feltüntetett személy szerepel-e a hatósági nyilvántartásban, továbbá tájékoztatást ad a jogosult részére még rendelkezésre álló gyógyszerkeret összegéről. (Az OEP a gyógyszerkeretet három havonta, egyenlő részletekben nyújtja meg, első alkalommal a jogosultság kezdő időpontjával.)

Bővebb felvilágosítás a Budavári Önkormányzat Népjóléti Irodáján kérhető telefonon a 458-3028-as számán, illetőleg az alábbi ügyfélfogadási időben: hétfőn 14.00 órától 18.00 óráig, szerdán 8.00 órától 16.30 óráig, pénteken 8.00 órától 12.00 óráig.

Kriszán Ildikó irodavezető,  
Budavári Önkormányzat Népjóléti Iroda

# Parkolási engedélyek kiadása

Közeledik a 2007. évi parkolási engedélyek kiadásának ideje. A fontosabb tudnivalókra hívjuk fel a kerületben lakók és az itt működő vállalkozások figyelmét. A parkolási kérelmek ügyintézésére az Attila úti Ügyfélszolgálati irodán történik.

A hatályos jogszabályok szerint lakossági parkolási engedély kérelemre adható annak, akinek állandó lakóhelye a jogszabály által meghatározott fizető övezet területén, illetve az azt határoló útvonalon van, továbbá nincs adótartozása. Az engedély jogosultként, az az állandó bejelentett lakosként - tehát nem családonként - egy személygépkocsira adható. A gépkocsi lehet saját tulajdonú, vagy ha az igénylő saját tulajdonú autója után nem rendelkezik lakossági várakozási hozzájárulással, a munkáltatótól kizárólagos használatba kapott cég tulajdonában lévő személygépkocsi. Ha az igénylő a gépkocsi forgalmi engedélyében üzembentartóként van bejegyezve, és állandó bejelentett lakos a várakozási övezet területén, továbbá nincs adótartozása és más személygépkocsira nem rendelkezik lakossági várakozási engedéllyel, szintén kaphat parkolási engedélyt.

A parkolási kérelmek beadása formanyomtatványon történik. Az űrlapok letölthetőek honlapunkról [www.budavar.hu](http://www.budavar.hu), vagy átvehető az ügyfélszolgálati irodákon.

Magánszemély tulajdonában lévő autók esetén a kérelmek mellé csatolni kell a forgalmi engedély másolatát, és igazolni kell az állandó bejelentett lakóhelyet.

A munkáltatótól kizárólagos használatba adott autók esetében mellékelni szükséges: a munkáltatótól kapott, egy hónapnál nem régebbi használati engedélyt, a forgalmi engedély másolatát, a cégjegyzék számot, az aláírási címpéldányt, az adóigazolást, a lakcímet igazoló hatósági igazolványt, a vezetői engedély másolatát.

Minden esetben, csatolni kell a parkolási költségtérítés befizetését igazoló készpénzfizetését igazoló átutalás, illetve befizetési csekks másolatát.

Gépkocsi változás, eladás, elköltözés, a gépjármű ellopása esetén az előző engedélyt le kell adni az Attila út 12. szám alatti ügyfélszolgálati irodán.

Gazdálkodói engedély cégek részére adható, ha a várakozási övezet területén telephellyel, illetve székhellyel rendelkezik, nincs adóhátraléka, és az autó szerepel az adónyilvántartásban. Ennek birtokában a Centrum Parkoló Kft-nél 30% kedvezményre jogosító chip kártya kiváltására van lehetőség. A kártyával való parkolás kedvezményei: időkorlátozás nélküli várakozási lehetőség, illetve mobiltelefonos parkolási díjfizetési rendszer.

Egészségügyi várakozási hozzájárulás szintén kérelemre adható háziorvos, gyermekorvos, illetve ezek asszisztense, valamint az önkormányzattal szerződéses jogviszonyban álló házi gondozási tevékenységet végző személy számára. Az engedély kiadásának feltétele az adóigazolás, a parkolási költségtérítés megfizetése, illetve a kerületi egészségügyi szolgálat igazolása. Az engedély a kerület egész területén, 2 órás időtartamú, fizetés nélküli várakozásra jogosít.

A jogszabályok nem teszik lehetővé az általa meghatározott kedvezményezettek kivüli, más jogcím alapján, további hozzájárulás kiadását, és a parkolási költségtérítés elengedését.

Ezúton hívjuk fel a tisztelt I. kerületi Polgárok figyelmét, hogy a második félévi súlyadó befizetésének határideje szeptember 15-e volt.

A 2007. évi parkolási engedélyek kiadásának előfeltétele a 2006. évi teljes súlyadó befizetése, illetve a súlyadó hátralékmentesség, ezért kérjük, szíveskedjenek az esetleges adóhátralékukat haladéktalanul rendezni.

A cégautót használó, kedvezményes lakossági parkolási engedéllyel rendelkező ügyfeleinket pedig tájékoztatjuk, hogy kérelmüket minden évben meg kell újítaniuk. A kérelem űrlapok, az ügyfélszolgálati irodán beszerezhetőek, vagy internetről letölthetőek. Beadási határidő 2007. január 10-től január 31-ig.

dr. Majoros Ildikó, irodavezető,  
Budavári Önkormányzat Igazgatási Iroda

## Röviden

### Iskolatalálkozó a Szilágyiban

A 125. tanévét ünneplő Szilágyi Erzsébet Gimnázium szeretettel meghívja iskolatalálkozója minden volt diákját és tanárát. Időpont: 2006. november 17. délután 5 óra (regisztráció: 4 órától). Helyszín: Budapest I. kerület Mészáros u. 5-7. További információk: [www.szegbpsulinet.hu](http://www.szegbpsulinet.hu).

### Adomány a beteg gyerekeknek

A Budavári Önkormányzat a Sport- és Egészségnap tombola sorsolásából származó bevételét a Tumor-leukémiás Gyermekekért Alapítványnak ajánlotta fel. Az adomány segíti a már az esetek többségében gyógyítható tumoros és leukémiás betegségekben szenvedő gyermekek gyógykezelésének, ápolásának és rehabilitációjának elősegítését, kórházi körülményeinek javítását, komfortosabbá tételét, valamint a szülői jelenlét biztosítását.

## Pályázat

A Budapest I. Kerület Budavári Önkormányzat Képviselő-testülete pályázatot hirdet

### GAMESZ-vezető

álláshely betöltésére.

#### Pályázati feltételek:

- szakirányú végzettség (gazdasági, műszaki, jogi)

- büntetlen előélet,

- legalább öt éves, költségvetési területen szerzett szakmai gyakorlat

#### A pályázatnak tartalmaznia kell:

- részletes szakmai önéletrajtot,

- 3 hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítványt,

- végzettséget igazoló okmányok.

Bérezés: a Kjt. alapján

A pályázat beérkezési határideje: 2006. november 24.

#### Az állás betölthető:

a Képviselő-testület döntését követően 2007. január 1-jétől.

A pályázatok elbírálására a benyújtási határidőt követő képviselő-testületi ülésen kerül sor.

A pályázatokat a Budavári Önkormányzat Polgármesteréhez lehet benyújtani: „GAMESZ-vezető pályázat” megjelöléssel.

Cím: Budapest I. Kerület Budavári Önkormányzat

dr. Nagy Gábor Tamás polgármester

1014 Budapest I., Kapisztrán tér 1.

Információ kérhető a 458-3023-as telefonszámon.

## Mária néni köszöntése



101. születésnapját ünnepelte október 12-én családjá körében Bogyai Elemérné. Kerületünk legidősebb lakóját a Budavári Önkormányzat nevében dr. Nagy Gábor Tamás polgármester köszöntötte és kívánt további jó egészséget Mária néninek.

## 1%

### Köszönet az 1%-ért

A Gimnázium 1687 Alapítvány ezúton köszöni mindazoknak a támogatását, akik személyi jövedelemadójuk 1%-ával és felajánlásaikkal hozzájárultak a Budapesti Egyetemi Katolikus Gimnáziumban folyó oktatómunka színvonalának emeléséhez. 2005-ben összesen 4.079.000 Ft-tal támogatták az Alapítványt (az SZJA 1%-okból 1.258.000 Ft, egyéb jogcímen 2.821.000 Ft érkezett számlánkra), a Kuratórium az összeget épület felújításra, tankönyv vásárlásra, könyvtár fejlesztésre, tanulmányi versenyekre és kirándulásokra, valamint a testvériskolai programra fordította.

Kisfaludy László, a Gimnázium 1687 Alapítvány alapítója

Az önkormányzat zöld száma:

06-80-204-275

## Kék hírek

Az elmúlt hetek eseményei miatt elrendelt jelentős rendőri átcsoportosítások ellenére, csak kismértékben emelkedett a kerületben elkövetett bűncselekmények száma – tájékoztatta lapunkat dr. Keszttyűs Rudolf ezredes, kapitányságvezető. Súlyos bűncselekmény az utóbbi két hétben sem történt, azonban némileg megsaporodtak a lakásbetörések. A Naphegyen több ilyen eset is történt, az elkövetők jellemzően az erkélyajtó feltörésével jutottak a lakásokba. Immár másodszor törték fel ismeretlenek a Mészáros utcai újságosbódét. Az elkövetők zsákmánya néhány magazin és dohányárú. Előfordultak autólopások is, úgy tűnik ezúttal inkább az idősebb járművek voltak népszerűek a tolvajok körében. Október 23-ra virradóan négy kocsifeltörés történt, köztük egy alkalommal egy teremgarázs -2 szintjén álló járművet nyitottak ki az eddig ismeretlen elkövetők. Elfogta rendőrség azonban azt a férfit, aki a Déli pályaudvar közelében nemes egyszerűséggel letörte egy parkolózó autó tükrét. Mikor egy szemtanú kérdőre vonta, azt válaszolta, hogy az ő kocsijának is letörték a tükrét. A magáról megfélekedett magányos „bosszúálló” ellen rongálás miatt indult eljárás.

Trükkös lopás ezúttal nem történt, de az ál víz, gáz és elektromos szerelők helyett újabb ötletekkel álltak elő a bűnözők. Egy alkalommal magukat rovarirtóknak kiadva próbáltak bejutni a kiszemelt ingatlanba, míg voltak akik az interneten állítólag megismert újdonsült barátjüket szerették volna megkeresni a házban – szerencsére mindegyik esetben feleslegesen próbálkoztak.

Folyamatosan zajlanak a közlekedésbiztonsági akciók, melyek keretében különös hangsúlyt fektetnek a megengedett sebességet túllépők, illetve az ittas vezetők kiszűrésére.

## Vári vandálok

Három magáról megfélekedett ittas fiatalember – egyikük vári lakos – egy tizkilős kalapáccsal „felfegyverkezve” gondos alaposággal szétverte a Levéltár-

Tóth Árpád sétány környékét. Mint kiderült, erősen besőrözve indultak portyára, útjukat törött szemetesek, vasoszlopok, padok és más utcabútorok szegélyezték. Az erejüket ilyen módon fitogtató, a kerületi rendőrség által tetten ért vandálok működésének eredményeképpen mintegy 300 ezer forintos kár keletkezett. Az elkövetők beismerték tettüket, a kárt akár közmunka végzésével is hajlandóak enyhíteni.

## Nagyobb baj nélkül telt el október 23.

Atrocitások nélkül, komolyabb rendzavarás nélkül zajlottak le az október 23-i események a kerületben. Mivel a kapitányság állományából többeket más kerületekbe vezényeltek, a járőrök munkáját a nyomozók és a polgárőrök is segítették. Szerencsére a kerületi rendőrök közül senki sem szenvedett sérüléseket, még az a járőr sem, akiket az Erzsébet híd budai oldalán sörös üvegekkel és kővel dobáltak meg. A gépkocsizó járőr a hídon létesített barikád építését figyelte, amikor 35-40 méterrel dobálni kezdték autójukat, ami jelentős anyagi károkat szenvedett.

## Figyeljünk egymásra!

Október 25-én az esti órákban bejelentés érkezett a kapitányságra, hogy egy társasház üres földszinti lakásában bekapcsolva maradt és nagy lánggal ég egy gázpalackról működő hősugárgázó. Mint a kármentő járőr megállapította a lakásban felújítási munkálatokat végeztek, vélhetően a falak gyorsabb száradása miatt állították veszélyesen nagy lángra a készüléket, majd estére elhagyták a lakást. A veszélyhelyzet fennállása miatt a rendőrök hatósági tanú jelenlétében a lakás ablakán keresztül bejutottak a lakásba és kikapcsolták a berendezést. Köszönet a társasház lakójának a bejelentésért, hiszen nyílt lánggal működő berendezések műszaki hiba, túlmelegedés miatt könnyen okozhatnak tüzet vagy akár robbanást is. Ezért tilos az ilyen készüléket magára hagyni!

ká

## Láthatósági mellény a kerékpárosoknak



Az I. kerületben szolgálatot teljesítő rendőrök láthatósági mellényeket osztottak szét a napokban a kerékpárosok között, a BRFK és az ORFK Balesetmegelőzési Bizottsága jóvoltából.

## Megnyílt

Nagymama házi tejboltja!



Friss házi pékáruval,  
házi tejtermékekkel  
és házi rétessele!

Várjuk kedves vásárlóinkat!  
I. kerület Pauler utca 5.  
(a Posta mellett)

## ABLAKCSERE!

Műanyag ablakok gyártása  
és cseréje német profilból

7 év garanciával,  
kőműves munkával is!

A kibontott anyagok  
elszállításával.

THERMEX-SPED KFT.

Telefon: 06-26/355-481,

06-30/655-6552;

06-30/3262-555

Ha nem kapja a lapot, hívja a terjesztőt!

06-20-419-8215



## DANUBIUS HEALTH SPA RESORTS

13 WELLNESS ÉS GYÓGYSZÁLLODA EURÓPA FÜRDŐHELYEIN

(Budapest, Hévíz, Bükfürdő, Sárvár, Marienbad, Pöstyén, Szováta)

élmény- és termálfürdők • wellness és gyógykezelések természetes alapanyagokkal  
orvosi szakértelem • szépségápolás • fitness • relaxációs programok • egészséges táplálkozás

2 éjszaka magyarországi szállodában

félpánzióval, a szálloda saját fürdő részlegének használata: uszoda, termálmedence, élmény- vagy pezsgőfürdő (30°C), szauna, csoportos tornaprogramok, Danubius Premier, fürdőköpeny-használat.

23 600 Ft-tól / fő, kétágyas szobában

További információ:

Danubius Travels • 1052 Budapest, Szervita tér 8. • Tel: (1) 888 8200 • danubiustravels@danubiusgroup.com

vagy

danubiushotels.hu



DANUBIUS  
HEALTH SPA RESORTS

**Próhirdetés-felvétel személyesen a szerkesztőségben: kedden és szerdán 10.00-tól 15.00 óráig**

**Ingtalan**

I. kerületben, a Várban, az Úri utcában eladó 42 m<sup>2</sup>-es önkormányzati lakás 1 és 1/2 szobás Tóth Árpád sétányra néző, igényesen felújított, cirkós, világos, csendes, alacsony rezsijú. Irányár: 20 Mio Ft. Tel: 06-20-939-7493.

**HILL-ESTATE INGATLANIRODA**

1125 Bp. Istenehyi út 103/b. Folyamatosan keresünk igényes lakásokat a kerületben adás-vételre fizetőképességű ügyfeleinknek. **KORREKT FELTÉTELEK, GYORS ÜGYINTÉZÉS.** Ügyfélfogadás egyeztetett időpontban. Tel.: 212-2656; 06-30-9545-797.

Kiadó raktárhelyiséget vagy garázst keresek a Várban vagy az I. kerületben. Tel: 06-30-251-3800.

**13 ÉVE FOLYAMATOSAN MŰKÖDŐ INGATLANIRODA** keres-kínál eladó-kiadó ingatlanokat. Teljeskörű, gyors, korrekt ügyintézés. Telefon: 315-0031; 06/30-9440-088, e-mail: amadex@axelero.hu, www.amadex.hu.

II. Fülöp utcában a Millenáris Park közelében 89 m<sup>2</sup>-es 3,5 szobás polgári belméréti legfelső emeleti felújított gázfűtéses öröklakás eladó. Irányár: 22,5 M Ft. Wágner Iroda, tel: 212-1261, 06-30-488-1933, e-mail: wagnera1@chello.hu.

A kerületben 15 éve működő **WÁGNER ÉS TÁRSA** INGATLANIRODA Attila út 12. (okmányiroda mellett) folyamatosan keres ügyfelei számára **ELADÓ-KIADÓ LAKÁSOKAT, CSALÁDI HÁZAKAT.** Telefon: 212-1261, e-mail: wagnera1@chello.hu.

I. Naphegyen a Tabánál 7 lakásos villaépületben 96 m<sup>2</sup>-es azonnal beköltözhető cirkófűtéses villalaks 7 m<sup>2</sup> télikerttel. Irányár: 39,9 M Ft. Tel: 212-1261, 06/30-488-1933, e-mail: wagnera1@chello.hu.

Az At Home Budapest Network Kft. luxuskivitelű ingatlanokat keres külföldi ügyfelei részére. Bérletre és eladásra, Budán és Pesten. Tel: 06-1-240-2767; 06-1-202-1360; 06-20-262-7864. www.athomebudapest.hu, info@athomebudapest.hu.

II. Máriaremetei úton 2 lakásos ház önálló 85 m<sup>2</sup>-es cirkófűtéses lakása 10 m<sup>2</sup>-es terasszal külön bejárattal, 150 nől parkosított kerttel 2 gépkocsibeállóval, tárolóval eladó. Irányár: 24 M Ft. Tel: 212-1261 06/30-488-1933 e-mail: wagnera1@chello.hu.

I. Attila úton vérezei panorámás 56 m<sup>2</sup>-es 1 szoba-hallos 2 erkélyes 1,5 szobás alakítható összkomfortos öröklakás. Irányár: 20 M Ft. Tel: 212-1261, 06/20-399-3917, e-mail: wagnera1@chello.hu.

Csendes, világos, emeleti öröklakást keresek a Várban (Várfalon belül). Tel.: 201-9475; 06-70-237-9030.

Eladó lakást keresek a Várban és környékén. Tel: 201-9475; 06-70-237-9030.

I. Budán a Budai Vár közelében 79 m<sup>2</sup>-es 2,5 szoba hallos 2 erkélyes felújítandó azonnal beköltözhető összkomfortos öröklakás. Irányár: 25,5 M Ft. Wágner Iroda, tel: 212-1261; 06-30-488-1933; e-mail: wagnera1@chello.hu.

I. Naphegy alján panorámás garázsos azonnal beköltözhető 2 erkélyes cirkófűtéses 87 m<sup>2</sup>-es 1 nappali + 2 hálószobás öröklakás eladó. Irányár: 37,9 M Ft. Wágner Iroda, tel: 212-1261; 06-20-399-3917; e-mail: wagnera1@chello.hu.

II. Rózsadombon 7 lakásos villaépületben 2 egymás melletti 116 m<sup>2</sup> + 57 m<sup>2</sup> (össz: 173 m<sup>2</sup>) villalaks együtt vagy külön 2 terasszal garázzsal gépkocsibeállóval 2 tárolóval eladó. Irányár: 59,9 M Ft + 29,9 M Ft. Wágner Iroda, tel: 212-1261; 06-30-488-1933; wagnera1@chello.hu.

I. Budán az Attila úton portális 40 m<sup>2</sup>-es földszinti közvetlen utcai bejáratú cirkófűtéses üzlethelyiség tulajdonjoga eladó. Irányár: 13,9 M Ft. Wágner Iroda, tel: 212-1261; 06-30-488-1933; wagnera1@chello.hu.

I. Tabánál reprezentatív épületben igényesen felújított 93 m<sup>2</sup>-es 2 fürdőszobás 1 nappali + 2 szobás garderoberes szobás cirkófűtéses öröklakás. Irányár: 30 M Ft. Tel: 212-1261; 06-20-399-3917; e-mail: wagnera1@chello.hu.

Budai Vár aljában, Attila úton 3,5 szobás, nagyon jó beosztású (körbejárható) 96 m<sup>2</sup>-es polgári lakás tulajdonostól eladó. Kiváló közlekedés és infrastruktúra. Irányár: 25,9 Mio Ft. Tel: 06-30-9915-651.

I. Ostrom utcában magánszemélytől eladó 30 m<sup>2</sup>-es, emeleti, csendes, világos, teljesen felújított garzonlakás. Irányár: 12,8 Mio Ft. Tel: 06-20-34-81-709.

XI. Budán a Gellérthegyen keres nagyipolgári villaépületben 217 m<sup>2</sup>-es - 1 szinten lévő, erkélyes villalaks eladó. Irányár: 90 M Ft. Wágner Iroda, tel: 212-1261, 06-30-488-2203, e-mail: wagnera1@chello.hu.

Ostrom utcában reprezentatív elrendezésű 40 m<sup>2</sup>-es iroda kiadó. Évekig ügyvédi irodaként működött. Tel: 06-30-401-0023.

Garázst vásárolnék szüleim részére a Naphegyen. Tel: 06-70-514-0109.

Vár aljában emeleti, központi fűtéses, 2,5 szobás, napfényes, erkélyes, azonnal beköltözhető bútorozott lakás garázzsal kiadó. Tel: 06-30-222-0088.

I. Budán, a Corvin téren 33 m<sup>2</sup>-es 1 szobás + 12 m<sup>2</sup> galériával kialakított gázfűtéses udvari földszinti öröklakás. Irányár: 11,5 M Ft. Wágner Iroda, tel: 212-1261; 06-30-488-1933, e-mail: wagnera1@chello.hu.

I. Budai Vár közelében 63 m<sup>2</sup>-es 3,80 m belmagasságú 2 szobás, déli fekvésű igényesen felújított II. emeleti öröklakás tulajdonjoga eladó. Irányár: 33 M Ft. Wágner Iroda, tel: 212-1261; 06-30-488-1933, e-mail: wagnera1@chello.hu.

I. Budán a Krisztina körúton Budai Vára panorámás 111 m<sup>2</sup>-es 3,5 szoba hallos 2 erkélyes öröklakás. Irányár: 35 M Ft. Wágner Iroda, tel: 212-1261; 06-30-488-1933, e-mail: wagnera1@chello.hu.

I. Attila úton 101 m<sup>2</sup>-es 3,5 szobás erkélyes egyedi gázfűtéses öröklakás. Irányár: 27,9 M Ft. Wágner Iroda, tel: 212-1261; 06-30-488-1933, e-mail: wagnera1@chello.hu.

Budai Várban I. emeleti, 78 m<sup>2</sup>-es, 1,5 szobás (nappali 45 m<sup>2</sup>) belső kétszintes, felújított, panorámás, különleges hangulatú öröklakás 50 Mio Ft-ért eladó. Tel: 201-9475; 06-70-237-9030.

Várban 52 nm, III. em. két szoba hallos, igényesen felújított, sétányra panorámás, D-Ny-i tájolású csendes, világos, hangulatos öröklakás eladó. Irányár: 48 Mio Ft. Tel: 201-9475; 0670-237-9030.

Logodó utcában panorámás I. emeleti, 82 m<sup>2</sup>-es, három szobás, galériázható, csendes környezetű lakás eladó. Irányár: 31 M Ft. Tel: 06-20-579-6534.

I. Toldy Ferenc utcában, III. emeleti, napfényes, belső kertre néző, 1 nappali + 1 hálószobás, amerikai konyhás, igényesen felújított lakás, teremgarázzsal eladó. Irányár: 45 M Ft. Tel: 06-30-855-1333.

**Szolgáltatás**

**BUDAI GYORSSZOLGÁLT!**

Teljeskörű gázkészülék-javítás, fűtés-, víz-, villany-szerelés, gépi dugulás-elhárítás 0-24 óráig hétfőig. Tel: 321-8082; 06-20-334-3437.

Gyógydepikúr (háznál is) problémás (megvastagodott), gombás és szarus körömök szakszert, hatékony kezelése (A körömgomba gyógyítható!!!) Cukorbetegnek speciális gyógydepikúr! Bejelentkezés: 06-30-210-2628.

**ÜVEGEZÉS, TÜKÖRVÁGÁS, ÜVEGCISZOLÁS**

A kerületben és környékén házhoz megyünk. Műhely: I. Szabó Ilonka u. 8. Telefon: 214-3616; 06-20-929-0897.

Társasházak közös képviseletét, takarítását kertgondozását vállaljuk. Tarnai Katalin, tel: 06-20-946-8461; e-mail: info@tarsashazkezelesek.hu.

**Régiségek vétele: Szondi Galéria**

Keresek nagyon magas áron kastélyok és kúriák berendezéséhez hajlított vagy egyenes vonalú titkosírókó szerény, komód, vitrint, írószekrényt, szalongarnitúrát és más bútorokat (intarziások előnyben). Továbbá régi festményeket, csillárokat, fa vagy bronzszobrokat, álló, fali vagy asztali órákat, nagyméretű tükröket, porcelán vitrintárgyakat, körpecsés ezinmázias Zsolnay tárgyakat, Kovács Margit kerámiákat, zsidó vallási kegytárgyakat, kiemelkedő napi áron ezüsttárgyakat: pl. páros gyertyatartókat, cukordobozt, perselyeket, sószórókat, gyümölcstálakat, 12 személyes evőeszköz-készletet, stb. Antik vagy drágakövel díszített ékszereket is vásárolok.

Hívjon bizalommal vagy jöjjön el hozzánk! Kiszállás díjtalan.

A fenti tárgyak, illetve hagyatékok felvásárlása üzletünkben folyamatosan történik.

Üzletcím: Budapest, VI. Szondi u. 32.

Ingyen hívható telefonszám: 06-80-200-914, illetve: 302-5637

Nyitva tartás: hétfőtől-péntekig: 10.00 - 17.00.

**Villany-szerelés azonnal!** Hibaelhárítástól a teljes felújításig. Petrács László villany-szerelő mester. Tel: 06-20-9344-664; 246-9021 Elmű által minősített vállalkozás.

Könyvelés, bevallások készítése társaságok, egyéni vállalkozók részére, bérszámfejtéssel, teljeskörű ügyintézésel. Tel/fax: 3758-734; 06-30-931-2894.

**ZÁRKIRÁLY® BT.**  
ZÁR, LAKAT, VASALAT

1027 Bp., Margit krt. 54. T./F.: 201-3928  
1117 Bp., Fehérvári út 24. T./F.: 466-5654  
Nyitva: H-P: 9-18 Sz: 9-14

**+ SZOLGÁLTATÁSAINK:**

- KULCSMÁSOLÁS: lakás-, autó-, speciális és mágnuskulcs
- ZÁRBETETEK ÁTKÖDÖLTETÉSE
- EGYFORMA ZÁRLATÚ ÉS FÖKULCSOS RENDSZEREK
- HEVEDERZÁRAK SZERELÉSE: Mo. teljes kínálata egyedi mérethez is
- FÉNYMÁSOLÁS

SZOMBATONKÉNT -10%!

Társasházkezelés teljeskörű háttérrel, kedvező díjtételekkel, 35 éves gyakorlattal. Naphegyi Bt. Tel/fax: 213-6613. E-mail: naphegyib@chello.hu.

APEH ügyintézés! Könyvvizsgálat, könyvelés teljeskörűen. Adótervezés, költségmegtakarítások, heti, havi listák készítése, naprakész ügyfélkapcsolat. Cím: I. Attila út 117., Bp. XII. Bőszörményi út 19/A. Előzetes bejelentkezés: 202-1165; 214-4959; 06-20-823-0207.

Kárpitos bútorfelújítást vállal asztalos, nádasz, gyékényezés munkával Takács kárpitos. Ingyenes felmérés, szállítás. 1013 Budapest, Fesz-ty Á. u. 2., az alagsorban. Tel: 214-8384; 06-30-950-5227.

Gyors hitel előzetes költségek nélkül, jövedelemigazolás nélkül, értékbiztosítási és közjegyzői díj nélkül BAR-listásoknak is. Jelzáloghitel, felmondott hitelek. D.N.P. Credit Tel: 411-1341; 06/70-212-8385; 06/30-468-5959; 06/20-469-5269.

Várnegyed-Gyors szervíz. Teljeskörű gázkészülék javítás, szervizelés, víz-villany szerelések, DUGULÁSELHÁRÍTÁS 0-24 óráig hétfőig is garanciával. Tel: 321-3174; 06-70-609-2550.

Társasházkezelés, közös képviselet Budavár egész területén, szakképzéssel, teljeskörű szolgáltatással. Tel: 06-30-397-9496 email: info@tarsashaz.net.

Dr. Malkos Ingatlan Centrum Bp. 1027 Margit krt. 48. Vállalja: társasházak közösképviseletét, kezelését. Segít: lakása eladásában-keresésében. Érdeklődni: Cseh Attila 06-20-341-4351.

**LAKÁSFELÚJÍTÁS!** SZOBAFESTÉS, MŰZÓLAT TAPÉTAZÁST TAKARÍTÁSSAL, parkettlerakást, parkettcsiszolást, parketta javítást, csempézést vállal káspáros garanciával. Telefon: 202-2505. Mobil: 06-30-251-3800.

Fogsorok, hidak készítése, javítása soron kívül, fogszabályozó, fogfehérítő. *Mozgáskorlátozottakhoz házhoz megyünk!* Egészségügyi szakemberek és tanároknak kedvezmény! Fogászati háttér biztosított! Tóthné Hívós Katalin fogtechnikus mester. 1013 Budapest, Krisztina krt. 51. fszt. 1. Tel: 06-30-222-3016.

Társasházak, irodák, lakások teljeskörű takarítása. Festés utáni nagytakarítás. Szőnyeg, padlószőnyeg speciális felújító tisztítás háztól házig is, ill. nagyobb megrendelés esetén a helyszínen. Szalagfűgőny tisztítása. Tel: 213-5133.

Tévéjavítás helyszínen azonnal! Orion, Videoton, IFT-Nokia, Dual, Schneider televíziók helyszíni javítása azonnal, villamosmérnök végzettséggel, garanciával! Tel: 06-20-542-3529.

Pedikúros házhoz megy! Tel: 203-5431; 06-30-553-7947.

Fa- és műanyagredőnyök javítása, felújítása. Gurtnicsere, hengerjavítás, automata csere. Újredőny, relaxa, vászonroletta szerelése. Tel: 788-4672; 06-30-309-7456.

Gyógymasszázs! Izometapadások kímáscsúrozása, nyak- és hátfájdalmak kezelése, izületiek ki-mozgatása, talpmasszázs. Frissítő-, lazító masszázss stresszoldó hatással, oljeveles gyógy-masszázstól. Tel: 06-30-283-3314.

**Oktatás**

Budai Ring Autósiskola az Ön szolgálatában! Tel: 06-1-20-20-521 13.00-tól 19.00 óráig. Hívj még ma! www.budairing.hu

Franciánftást vállal tapasztalt pedagógus kez-dők, haladók, érettségizők, nyelvvizsgázók számára. Tel: 394-5341; 06-20-571-7554.

Matematika-fizika tanítás, középszintű és emelt-szintű érettségire, főiskolára, egyetemre felkészítés. Több mint húszéves gyakorlat. Tel: 213-7747; 06-20-518-2808.

Matematika-korrepetálást vállal pedagógus ál-talános iskolások, középiskolára felvételizők szá-mára. Telefon: : 394-5341; 06-20-571-75-54.

Spanyol nyelv oktatását, korrepetálását, nyelv-vizsgára felkészítést vállalok minden fokon. Tel: 466-9572.

Magyarból korrepetálok. Orosz nyelvet is tanítok! Tel: 375-22-80; mobiltelefon: 06-30-297-3036.

Autósiskola. Jogosítvány gyorsan, akár több rész-letben is. 10 óra ingyen vezetés. Internet: www.buda-variautosiskola.hu; bp2.mindenkilap-ja.hu. E-mail: autosuli@freemail.hu. Telefon: 201-2929, 224-0448. Mobil: 06-30/275-5105.

Fizikatanítás a Moszkva tér mellett. Tel: 06-30-485-1363.

**Adás-vétel**

Szőnyegbecsüs vásárol régi keleti szőnyegeket, sérült állapotban is. Kiszállás díjtalan. Tel: 06-30-456-3938.

Antikváriumunk könyveket, teljes könyvtárakat, régi képeslapokat, vitrintárgyakat vásárol kész-pénzért. CD, DVD, hanglemez vétel. Tel: 332-0243; 06-20-9220-001.

Ezüstfelvásárlás! Evőeszköz-készletet (hiányosat is), tálcát, gyertyatartót, cukordobozt, valamint arany ékszereket, búsukat, alkarórákat, készpénzért vásárolunk. Üzleteink: Budapest II. ker. Margit krt. 51-53. Tel: 316-3651; Wesselényi u. 19. Tel: 317-9938. Jöjjen el hozzánk!

Tanári diplomával rendelkező régiségkereskedők (I. Attila út 79.) üzletükbe keresnek 1945 előtti bútorokat, festményeket, használati tárgyakat, könyveket, romos állapotban is. Kiszállás díjtalan! Tel: 06-30-90-222-68.

Régi pénzeket, kiütetéseket, képeslapokat, leveleket, bélyegeket, egyéb régiséget vásárolok gyűjteményembe. Tel: 06-20-947-3928.

**Vegyés**

Orvosháaspár életjáradéki szerződést kötne idős személyekkel, ottlakás nélkül. Tel: 06-30-603-2245.

Vállalok idős, egyedülálló úr vagy hölgy gondozását lakásért. Bármilyen megoldás érdekel. Kizárólag az I. kerületben. Tel: 411-1341; 411-1342.

Keresem azt az állatbarátot, aki pumi kutyám fel-ügyeletét hetente 2-3 alkalommal ellátná. Reggel odaviszem, este elhozom. Esetenként egy-egy hétvége és 1-2 hét folyamatos ellátás is szükséges. I. kerületiek vagyunk. Tel: 06-20-374-2586.

Napi takarítást, nagytakarítást, ablaktisztítást vál-lalok, festés utánit is. Tel: 06-70-210-3992.

**SZERETNE PÉNZT KERESNI?** Legyen Ön is Avontanácsadó! 15-30% vásárlási kedvezmény. Belépési díj nincs. Az első hat ren-delésénél ajándékot kap! Hölgyek és Urak jelent-keztetését várjuk. Tel.: 243-2593; 06-20-388-2034 (sms-t is fogadunk).

Idősek Otthonába történő elhelyezésének teljes körű ügyintézése. Mobil: 06-30-9820-322; Tel/fax: 303-2011.

E-mail cím: hirdetes@varnegyed.t-online.hu

**Biztonságban a HILD-del!**



Egyedülálló ajánlat a HILD-től! EURO alapú egyösszegű kifizetés a 2006-ban szerződőknek!



• Valóítsa meg álmait! A szerződés-kötést követően Ön megkaphatja a lakás értékének akár 20%-át egyösszegben!

• Élvezze a mindennapokat! A havi járadékból felhőtlenül járhat színházba, klasszikus koncertekre, gyógyfürdőbe...

• Költse el szabadon az eddig közös költségre és lakásbiztosításra félretett összeget, mert ezen tételeket már a HILD fizeti!

• Nem lesz gondja lakásának karbantartására, mert mi díjmentesen elvégzetteljük az állagmegőrző munkálatokat!

• Nem marad egyedül! Ha egészsége megromlik, számíthat rá, hogy a HILD segít Önnek gondozását és ápolását megszervezni.

HILD Örökjáradék Program

1054 Budapest, Széchenyi u. 1.

Tel: (06-1) 887 56 00

www.hild.hu



**A hirdetések tartalmáért a szerkesztőség nem vállal felelősséget!**



Rózsadombon



Erdi Lak  
Villapark

4 lakásos Villaházakat építünk a Szépvölgyi út tetején!  
Csend, nyugalom, különlegesen nagy parkosított kert!

Erdi Lak  
Villapark

only VIP!



422-09-88  
www.ezt.hu



1014 Budapest,  
Hess András tér 1-3.  
(HILTON)

1013 Budapest,  
Krisztina tér 10.

CIB Bank - I. kerületi bankfiókok



CIB fiók a  
HILTON-ban!

Teljeskörű banki  
szolgáltatások  
Lakossági számlavezetés  
Lakossági hitelezés  
Vállalati számlavezetés  
Vállalati hitelezés



Pénzügyekben  
jó irány

CIB 24 06 40 242 242  
www.cib.hu  
CIB, a Gruppo Banca Intesa bankja

Ez a hirdetés nem minősül a CIB Bank részéről  
ajánlattételnek, kizárólag a figyelem felkeltése a célja.



**BÍZZA RÁNK!**

Megvédjük lakását, otthonát, irodáját  
a nap 24 órájában.

Riasztórendszerek telepítése és távfelügyelete

**TECHNIKA SZOLGÁLTATÁSAINK:**

- vagyonvédelmi riasztórendszerek telepítése
- meglévő riasztórendszerek bekötése
- kül és beltéri videókamerák, tűzjelzők, trezorérzékelők kiépítése
- ingyenes felmérés (áránlatadás)
- egyéni igények szerinti megrendelés.

**ÜGYELETI SZOLGÁLTATÁSOK:**

- jelzések fogadása folyamatosan (behatolás, tűzjelzés, nyitás/zárás, orvosi segélykérés, támadásjelzés) a nap 24 órájában,
- járőr küldése és helyszínbiztosítás,
- mentők, tűzoltók, rendőrség értesítése.

PALLAS Vagyonvédelem Kft.  
1013 Budapest, Pauler u. 20.

24 órás ügyeleti telefonszámaink:

487-0460

06 30-500-9094

